



قائمة المسالخ المعتمدة في الدول المسموح لها بتصدير اللحوم إلى الدولة

Updated List of Approved Slaughterhouses from Countries which are Allowed to Export Meats and Poultry Meats to UAE

Updated 30 December 2025

Amendments includes:

Amendment	بولندا تحديث بشأن شروط تصدير لحوم الدواجن ومنتجاتها وببيض المائدة الغير معاملة حراريا الدولة. Poland update on the conditions of exporting poultry meat and table eggs and their products to the UAE.	
before		After
List	Slaughterhouse details	Date*
Suspend		
Un-Suspend		



نوع اللحوم المسموحة / ملاحظات Type of permitted meats/comments	المسالخ المعتمدة Approved slaughterhouses	الدولة Country
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	لا يتطلب اعتماد مسالخ It's not required to have approved slaughterhouses	دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية GCC Countries
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من هيئة التفتيش والحجر البيطري الأسترالية AQIS All the slaughterhouses that are approved by Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	استراليا Australia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من وزارة الصناعات الأساسية بنيوزيلاندا All the Slaughterhouses that are approved by The New Zealand Ministry for Primary Industries	نيوزيلندا New Zealand
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الأمريكية All the slaughterhouses that are approved by the concerned USA authorities	أمريكا USA



<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p><u>It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate</u></p> <p>(1) يسمح باستيراد اللحوم</p> <p><u>It is permitted to import meat</u> ⁽¹⁾</p> <p>(2) يسمح باستيراد بيض الماندة</p> <p><u>It is permitted to import table egg</u> ⁽²⁾</p> <p>(1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا)</p> <p>(1) It is permitted to import meat and its products based on the agreed Health Certificate (click here)</p> <p>(2) يسمح باستيراد بيض الماندة ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا)</p> <p>(2) It is permitted to import table eggs and its products based on the agreed Health Certificate (click here)</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الكندية</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the concerned Canadian authorities</p>	<p>كندا Canada</p>
	<p>جميع المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في البرازيل</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the concerned Brazilian authorities</p>	<p>البرازيل Brazil</p>



<p><u>)HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT MEAT AND MEAT PRODUCTS FROM BRAZIL</u></p> <p><u>HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT Eggs AND Egg PRODUCTS FROM BRAZIL</u></p> <p>(2) للشحنة التي تم إنتاجها بعد تاريخ الأول من يوليو 2025 م</p> <p><u>(2) consignment the production date after 1st of July 2025</u></p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	<p>للحشانات التي تم إنتاجها بعد تاريخ الأول من يوليو 2025 م</p> <p><u>(2) consignment the production date after 1st of July 2025</u></p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	<p>1- BLACK BAMBOO ENTERPRISES SA official no 2035 لحوم الابقار المبردة والمجمدة Suspended 29.10.2025</p> <p>2- MATTIEVICH S.A official no 89 لحوم الابقار المبردة والمجمدة</p> <p>3- FRIAR SA official no 249 لحوم الابقار المبردة والمجمدة</p> <p>4- Swift Argentina SA official No 13 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة</p>	<p>الأرجنتين Argentine</p>
---	---	---	--------------------------------



5- SANTA GIULIA S.A. official no 1352	لحوم الابقار المبردة والمجمدة
6- AZUL NATURAL BEEF SA official no 5039	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة
7- QUICKFOOD S.A. Official No. 1014	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
8- Frigorifico General Pico SA official N 2792	لحوم الابقار المبردة والمجمدة
9- FRIGORIFICO RIOPLATENSE SAICIF Official No. 1920	لحوم ابقار مبردة ومجمدة
10- ARRE BEEF S.A. official No 2082	لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي
11- FRIGORIFICO GORINA S.A.I.C Official No. 2025	لحوم ابقار مجمدة ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي Suspended 2.7.2025
12- AVICOLA CAPITAN SARMIENTO S.A. Official No. 1310.	لحوم دجاج مجمدة
13- GRANJA TRES ARROYOS S.A.C.A.F.E.I. Official No. 1610	لحوم دجاج مجمدة
14- AVEX S.A. Official No 4491	لحوم دجاج مجمدة



<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	15- Swift Argentina S.A. Est. 1373 لحوم ابقار مبردة ومجمدة وأحشاء حمراء وببيضاء مجدهة
	16- COMPAÑIA BERNAL S.A. Official N 2062 لحوم ابقار مجمدة ومبردة معباً تحت التفريغ الهوائي وأحشاء حمراء وببيضاء مجدهة
	17- S.A. Importadora y Exportadora de la Patagonia Official No 189 لحوم ابقار مجمدة ومبردة معباً تحت التفريغ الهوائي Suspended 23.10.2025
	18- FRIMSA S.A. official No 3270 لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبردة معباً تحت التفريغ الهوائي وأحشاء حمراء وببيضاء مجدهة
	1- Frigorífico Pul - PULSA S.A., Official Number 7 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة Suspended 7.11.2025
	2- Frigorífico Carrasco S.A., Official Number 3 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة Suspended 7.11.2025
	3- Frigorífico Canelones S.A., Official Number 8 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
	4- Frigorífico Tacuarembó S.A., Official Number 12 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
الأرجواني Uruguay	5- Frigorífico San Jacinto – NIREA S.A., Official Number 344 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
	6- Frigorífico Las Piedras S.A., Official Number 379 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
	7- INALER S.A., Official Number 55 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة
	8- Frigorífico Las – Moras - Chiadel S.A., Official Number 104



	لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
9- Establecimientos Colonia S.A., Official Number 2	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
10- FRIGOYI (BILACOR S.A.), Official Number 26	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
11- Frigorífico Durazno (FRIGOCERRO S.A.), Official Number 14	لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	
12- Frigorifico Matadero Pando (Ontilcor S.A.), Official Number 439	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	13- Frigorifico Casa Blanca SA official No 58 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاغنام المجمدة والاحشاء المجمدة Suspended 01.10.2025	
	14- FRIGORIFICO LA TRINIDAD (Oferan SA) official No 91 لحوم الابقار والاغنام المجمدة والاحشاء الحمراء المجمدة Suspended 06.11.2025	
	15- COPAYAN S.A. official No 245 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	16- Bamidal SA official No 240 لحوم الاغنام المجمدة ومبرد معينا تحت التفريغ الهوائي Suspended 27.10.2025	
	17- Solis Meat Uruguay (Ersinal S.A) Est No 150 الهوائي لحوم الابقار المبرد و مبرد معينا تحت التفريغ	
<u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء</u> <u>ولحوم الدواجن⁽¹⁾</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union	الباراجواي Paraguay



It is permitted to import red meats and poultry meats⁽¹⁾

(1) يسمح باستيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة ([اضغط هنا](#))

(1) It is permitted to import poultry meat and its products based on the agreed Health Certificate ([click here](#))

حظر استيراد بيض المائدة من تاريخ 01 يونيو 2023

* It is prohibited to import Poultry Table Eggs and its Products (except -From 01 June 2023)

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء

ويسمح باستيراد لحوم الدواجن

وبيض المائدة للرسائل مع

ارفاق شهادة صحية معتمدة

It is permitted to import Red Meat and permitted to import Poultry meat & Table Eggs

لا يوجد مسالخ معتمدة

All the slaughterhouses are not approved

المكسيك
Mexico



that accompanied with
the approved Model of
Related Health
Certificate

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء
ولحوم الدواجن

It is permitted to import
red meats and poultry
meats

يسمح استيراد لحوم الدواجن وبيض
المائدة الغير معامل حراريا⁽¹⁾
للإرساليات الواردة من تاريخ 22
مايو 2025

In Netherland (Holland): It
is to permitted to import
un - heat treated poultry
meats & Table Eggs⁽¹⁾ for
shipments produced after
22 May 2025

⁽¹⁾ عدم السماح باستيراد لحوم
الدواجن ومنتجاتها وبيض
المائدة ومنتجاتها الغير معاملة
حراريا من المحافظة
المصابة (Province of Drenthe)
وذلك للإرساليات

جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU

All the slaughterhouses that are approved by the European union

[Approved EU food establishments \(europa.eu\)](http://europa.eu)

هولندا
Netherlands



<p>التي تم إنتاجها بعد 22 سبتمبر 2025</p> <p>(1) Importation of non-heat-treated poultry meat and products, table eggs and their products from the province of Drenthe is prohibited for consignments produced after September 22, 2025.</p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن*</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats*</u></p> <p><u>عدم السماح بدخول الالساليات من بيض الماندة ولحوم الدواجن الغير معامل حرارياً من منطقة (Skåne County)</u></p> <p><u>* It is prohibited to import Poultry meats and</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>فرنسا</p> <p>France</p>
	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>السويد</p> <p>Sweden</p>



<u>its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated) (Skåne County)2021-12-16</u>		
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ⁽¹⁾ لحوم الدواجن ⁽²⁾ وببيض الماندة ⁽²⁾ مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الذي يفيد بأن ألمانيا خالية من انفلونزا الطيور</p> <p>Its permitted to import red meats⁽¹⁾ poultry⁽²⁾ and table eggs⁽²⁾</p> <p>⁽¹⁾ مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الملحقة بهذه القائمة</p> <p>⁽¹⁾ must be accompanied with Health Certificate template annexed to this list</p> <p>⁽²⁾ حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وببيض الماندة الغير معاملة حرارياً من ولاية (Schleswig- Mecklenburg-) وولاية (Holstein</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p> <p>-----</p>	<p>المانيا Germany</p>



(Vorpommern) وذلك للشحنات التي انتاجها بعد تاريخ 17 أغسطس 2025. ومن ولاية (Thüringen) وولاية (Nordrhein-Westfalen). وذلك للشحنات التي انتاجها بعد تاريخ 14 سبتمبر 2025

(2) Ban on the import of poultry meat, its products, and untreated table eggs from:

- the state of (Schleswig-Holstein) and the state of (Mecklenburg-Vorpommern), for shipments produced after August 17, 2025.

- the state of (Thüringen) and the state of (Nordrhein-Westfalen), for shipments produced after September 14, 2025.

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء
It is permitted to import red meats

يسمح باستيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحيحة المعتمدة
(أضغط هنا)

جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU

All the slaughterhouses that are approved by the European union
[Approved EU food establishments \(europa.eu\)](http://Approved EU food establishments (europa.eu))

إسبانيا
Spain



<p>يسمح باستيراد بياض المائدة ومنتجاته وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة أضغط هنا</p> <p>It is permitted to import poultry meats based on the agreed Health Certificate (click here)</p> <p>It is permitted to import table eggs and its products based on the agreed Health Certificate (click here)</p>	
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u></p> <p>* <u>يحظر استيراد بياض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا</u></p> <p><u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated)</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>



<u>and poultry meats</u>		
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء It is permitted to import red meat</p> <p>حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وببيض المائدة الغير معاملة حرارياً من المملكة المتحدة للشحنات المنتجة بعد 22.10.2025 Ban on the import of non-heat-treated poultry meat, poultry products, and table eggs from the United Kingdom for consignments produced after 22.10.2025</p>	<p>المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في المملكة المتحدة وアイرلند All the slaughterhouses that are approved by the concerned UK and Ireland authorities</p>	<p>المملكة المتحدة United Kingdom</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن للشحنات والتي تم انتاجها بعد 16 فبراير 2023 <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	<p>المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في ايرلندا All the slaughterhouses that are approved by the concerned Ireland authorities</p>	<p>ايرلندا Ireland</p>



<u>produced after 16 February 2023</u>		
<p>يسمح باستيراد لحوم الابقار ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red Beef meats and poultry meats</u></p> <p><u>عدم السماح بدخول الإرساليات من لحوم الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، لكافة المناطق للشحنات التي تم انتاجها بعد 20 يونيو 2024</u></p> <p>* <u>It is prohibited to import Lamb meats and its products (except heat treated) and Milk and milk products (except heat treated) from all regions for all shipments produces after 20 June 2024.</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>اليونان Greece</p>



<p><u>* يسمح باستيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا</u></p> <p><u>* It is permitted to import Poultry meats and its products & Table Eggs and its Products</u></p> <p><u>يحظر استيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا</u></p> <p><u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated)</u></p> <p><u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u></p> <p><u>It is permitted to import red meats * and poultry meats</u></p> <p><u>*by using the agreed Health Certificate</u></p>	<p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p> <p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>قبرص Cyprus</p> <p>تشيك Czech</p> <p>البوسنة والهرسك Bosnia & Herzegovina</p>
---	---	--



<p><u>يسمح باستيراد لحوم الأغنام مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u></p> <p><u>It is permitted to import Goat & sheep meat according to the agreed Health Certificate</u></p> <p><u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u></p> <p><u>It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate</u></p> <p><u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</u></p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	<p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p> <p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>جمهورية مولدوفا</p> <p>Moldova</p> <p>صربيا</p> <p>Serbia</p> <p>للحوم دجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم البط المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم دجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>للحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p>	<p>Thailand</p>
	EST 3	1- CPF Thailand public company Ltd	
	EST 7	2- Central Poultry Processing.	
	EST 11	3- GFPT Public Company	
	EST 14	4- Bangkok Ranch Public Co. Ltd	
	EST 18	5- CPF Thailand public company	
	EST 23	6- CPF Thailand public company	
	Est. 25	7- Sun Food International Co., Ltd.	
	EST 34	8- Tyson Poultry (Thailand) Limited	
	EST 44	9- Saha Farms Co., Ltd.	



	EST 49	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 53	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 119	لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 139	لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	EST 165	لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 244	لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 32	لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	Est 160	لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 109	لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 129	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	Est. 201	لحوم الدجاج المجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u>		1. Slaughterhouse: Nanshoku Meat Center of Habikino City - Cutting/Processing Plant: Hanew Meat Packers Inc. – 2. Hokkaido livestock corporation Co., Ltd. Kitami Factory Kitami District General Meat Distribution Center 3. Sanda Shokuniku Kosha - 4. Slaughterhouse Kumamoto Chuo Meat Center Co., Ltd. (KU-3) Cutting-Processing Plant Sugimoto Honten Co., Ltd (KU-3)	لحوم الأبقار المبردة والمجمدة
* عدم السماح بدخول الإرساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغر معامل حراريها من كافة المناطق * It is prohibited to import Poultry meats and			الياutan Japan



its products (except heat treated) from all regions

5. Slaughterhouse & Cutting Processing Plant Nishi Awa Beef TOKU-2
Export Chilled & frozen beef meat

6. Slaughterhouse and Cutting Processing Plant SE Meat Miyazaki Co., Ltd
لحوم الأبقار المبردة والمجمدة

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء
ولحوم الدواجن
It is permitted to import red meats and poultry meats

1- Perak Duck Food Industries Sdn. Bhd V67 - لحوم البط المجمد) - frozen duck meat)

2- FARM'S BEST FOOD INDUSTRIES SDN BHD V43 – لحوم دجاج المجمد) – frozen chicken meat)

ماليزيا
Malaysia



	3- PK Agro-Industrial Products (M) Sdn Bhd V10 – لحوم دجاج المجمد (frozen chicken meat)	
<p><u>يسمح باستيراد بيض المائدة</u> <u>فقط من المنشأة المذكورة أدناه</u> <u>مع الالتزام بنموذج الشهادة</u> <u>الصحية المعتمدة بين الدولتين:</u> <u>Its allowed to import</u> <u>table eggs by using the</u> <u>agreed Health</u> <u>Certificate only from:</u> <u>1- PT. Gizindo</u> <u>Sejahtera Jaya-</u> <u>Panamping with NKV</u> <u>no. BUP-3604091-002.</u></p>	<p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>اندونيسيا Indonesia</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p><u>It is permitted to import</u> <u>red meats and poultry</u> <u>meats* by using the agreed</u> <u>HC</u></p>	<p>(لحوم الابقار مبردة ومجمدة واحشاء مبردة ومجمدة) (ZA71) 1. Karan beef Ltd. (ZA71) (لحوم ابقار مبردة ومجمدة) 2. Beefmaster Kimberley (ZA150) (لحوم ابقار مبردة ومجمدة) 3. East London abattoir (PTY) LTD (ZA 40) (لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة)</p>	<p>جنوب أفريقيا South Africa</p>



<ul style="list-style-type: none"> • يحظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبقى المائدة من المقاطعات المصابة التالية: (Mpumalanga, Gauteng, Western Cape Province & Limpopo). <p>It is prohibited to import poultry meats and Table Eggs from the above-mentioned provinces (except heat treated)</p> <p>It is permitted to import poultry meat and table eggs (non- heat treated) from (EASTERN CAPE PROVINCE and FREE STATE PROVINCE) For the shipments produced after 15 October 2024</p> <ul style="list-style-type: none"> • meat and meat products are prohibited from the following establishments: <ul style="list-style-type: none"> — Enterprise Foods (export registration number ZA 33) 	<p>4. Crown Chickens Pty Ltd ta Sovereign Foods (ZA 254) (لحوم الدجاج المبردة والمجمدة)</p> <p>5. Chalmar Beef (Pty) Ltd (ZA 131) (لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة)</p> <p>6. Cavalier Foods (Pty) Ltd (Beef ZA 363 & Lamb ZA 289) (لحوم الأبقار والأغنام مبردة ومجمدة)</p> <p>7. Cape Karoo International (Mossel Bay) (ZA 24) (لحوم النعام ولحوم حيوانات الصيد المبردة والمجمدة)</p> <p>8. KYTO Operations (Pty) Ltd. GROBLERSHOOP ZA 105 (لحوم الأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة)</p> <p>9. Ramburg Beef (Pty) Ltd (ZA 191) (لحوم الأبقار والأغنام المبردة و المجمدة)</p> <p>10. Sernick Abattoir (Pty) Ltd (ZA 313) (لحوم الأبقار المبردة و المجمدة)</p> <p>11. RCL Foods Consumer (Pty) Ltd Chicken P2 Hammarsdale ZA 73 (لحوم الدجاج المبردة والمجمدة)</p> <p>12. Robertsons Abattoir (Pty) Ltd (ZA 284) (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)</p> <p>13. DEVON MEAT WHOLESALERS CC ZA 338 (لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة)</p> <p>14. RCL FOODS CONSUMER PTY LTD ZA 25 (لحوم الدجاج المبردة والمجمدة)</p> <p>15. Overberg Meat ZA 469 (لحوم الابقار والأغنام المبردة و المجمدة)</p>
---	---



16. SA Farm Assured Meat Group (PTY) Ltd - Swellendam ZA 457 لحوم أغنام مبردة Suspended 01-08-2025
17. Sparta Foods (Pty) Ltd - ZA 91 لحوم أبقار مبردة ومجمدة
18. Upington Abattoir ZA 305 لحوم أغنام مبردة ومجمدة
19. Carnarvon Abattoir Edms Bpk ZA 295 لحوم أغنام مبردة ومجمدة
20. Morgan Beef ZA 76 لحوم الابقار مبردة ومجمدة
21. SA Farm Assured Meat Group Beaufort West ZA452 والجمدة لحوم أغنام مبردة Suspend 09-02-2025
22. Soloprop 1103 PTY LTD T A Vryburg Abattoir ZA169 لحوم أبقار مبردة ومجمدة
23. Excellent Meat International Trading Pty Ltd ZA 402 لحوم الابقار والأغنام والماعuz المبردة والمجمدة
24. Crown Chickens Pty Ltd T A Sovereign Foods ZA 450 لحوم الدواجن المبردة والمجمدة
25. Delico meat wholesalers (pty) ltd ZA 442 لحوم الأغنام المبردة
26. Williston Abattoir (Pty) Ltd ZA 484 لحوم أغنام مبردة ومجمدة
27. Socius Trading (PTY) LTD ta Tomis ZA 235 لحوم الابقار والأغنام المبردة



	<p>لحوم النعام المبردة والمجمدة 28. Chestnut Hills Abattoir - Gondwana Marketing ZA 346</p> <p>لحوم الدجاج المبردة والمجمدة 29. Supreme Poultry Country Bird Holding ZA 106</p> <p>لحوم الأغنام وأحشاء حمراء وبيضاء المبردة والمجمدة 30. Kyto Operations De Aar ZA155</p> <p>لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة 31. OPE Meat Distribution ZA 537 (Cutting Plant) – Chilled & Frozen Beef and Sheep and Goats</p> <p>لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة 32. Numo Meats - Ceres Abattoir ZA 490 – Chilled & Frozen Beef and Sheep and Goats</p> <p>لحوم الأغنام والأبقار والأحشاء حمراء وبيضاء المبردة 33. Driefontein Abattoir (Pty) Ltd. ZA 429 - Chilled Beef, Sheep, Goats and Offal</p> <p>لحوم الدجاج المبردة 34. Elgin Poultry Abattoir ZA 70 - Chilled & Frozen Chicken Meat -</p> <p>لحوم أبقار وأغنام وما عاز المبردة والمجمدة 35. Osdam Trading (Pty) Ltd ZA 454</p>	
<p>يسعى باستيراد اللحوم الحمراء <u>Its permitted to import red meats</u></p> <p>يُحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً</p> <p><u>Its prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u></p>	<p>للحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة 1- Eliya Food Overseas Ltd</p> <p>للحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة 2- Tan Choice Limited</p> <p>للحوم اغنام مبرد ومجمد ومبرد معأ تحت التفريغ الهوائي 3- Union Meat Abattoirs Limited</p>	<p>تنزانيا Tanzania</p>



<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p><u>It is permitted to import red meats by using the agreed Health Certificate</u></p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p><u>It is permitted to import red meats by using the agreed Health Certificate</u></p> <p>يُحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً</p> <p><u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u></p>	<p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>مالاوي</p> <p>Malawi</p>
	<p>لحوم الابقار والأغنام المبردة - والمجمدة</p> <p>2. Neema Livestock and slaughtering Investment Ltd (lamb& goat chilled (المبردة)</p> <p>3. Kenmeat (EPZ) LTD (lamb & goat chilled and frozen -) (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة -)</p> <p>4. Choice Meats (chilled and frozen beef-) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة-)</p> <p>5. Omra Slaughterhouse Limited Est 17 (lamb & goat chilled and frozen) لحوم الأغنام المبردة والمجمدة</p> <p>6. JUJA International Abattoir لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p>	<p>لحم الأغنام -</p> <p>Kenya</p>



<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء</p> <p><u>It is permitted to import red meats except offal</u></p> <p>يُحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً</p> <p><u>It is prohibited to import poultry meats except heat</u></p>	<p>1. مسلح القضايف الحديث رقم الكود 10 لحوم الأبقار والأغنام والجمال المبردة والمجمدة</p>	<p>السودان Sudan</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا لحوم الابقار</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry except beef meats</u></p> <p>حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة من جميع المناطق</p> <p><u>It is prohibited to import un – heat & treated poultry meats & Table Eggs and its Products from All regions - 03-01-2022</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>البرتغال Portugal</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً من</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>بولندا Poland</p>



كافة المقاطعات عدا المناطق
المذكورة بالأسفل مع الالتزام
بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة
بين الجانبين
It is permitted to import Red
Meats and import Poultry
meats and its products & Table
Eggs and its Products (except
the voivodeships below) by
using the
agreed Model of the Health
Certificate

حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها
وبيض المائدة الغير معاملة حراريا من
المقاطعات التالية للشحنات التي تم
انتاجها بعد 4 سبتمبر 2025
Ban on the import of poultry
meat and its products, and
table eggs that are non-heat-
treated from the below
mentioned voivodeships for



shipments produced after

September 4, 2025:

1. Greater Poland
(wielkopolskie)
Voivodeship
2. Warmian-Masurian
(Warmińsko-Mazurskie)
Voivodeship
3. (Lubusz (lubuskie)
Voivodeship)
4. (Mazovian (Mazowieckie)
Voivodeship)
5. (Kuyavian-Pomeranian
(Kujawsko – Pomorskie)
Voivodeship)
6. (Opole (Opolskie)
Voivodeship)
7. (Pomeranian (Pomorskie)
Voivodeship)



8. (Łódź (łódzkie) Voivodeship)		
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u></p> <p>حظر استيراد لحوم الدواجن وبقى المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من جمهورية ايطاليا وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد 15 سبتمبر.</p> <p>Ban on the import of poultry meat and table eggs and their non-heat-treated products from the Republic of Italy for shipments produced after September 15, 2025.</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	ايطاليا Italy
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبقى المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من كافة المقاطعات مع الالتزام بنموذج</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	ليتوانيا Lithuania



<p><u>الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u></p> <p><u>It is permitted to import Red Meats and import Poultry</u></p> <p><u>meats and its products & Table Eggs and its Products by using the agreed Model of the Health Certificate</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p> <p>استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان الغير معاملة حرارياً من الولايات المجرية <u>الغير معاملة</u> بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في المجر بإصدار إفادة صحية كما يلي:</p>	<table border="1"> <thead> <tr> <th style="text-align: center;">الإفادة الصحية (إنجليزي)</th><th style="text-align: center;">الإفادة الصحية (عربي)</th><th style="text-align: center;">المنتج</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;"> -The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. </td><td style="text-align: center;"> -أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف. </td><td style="text-align: center;"> منتجات الألبان الغير معاملة حرارياً </td></tr> </tbody> </table>	الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج	-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.	منتجات الألبان الغير معاملة حرارياً	<p>هنغاريا (المجر) Hungary</p>
الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج							
-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.	منتجات الألبان الغير معاملة حرارياً							



- (1) It is permitted to import meat and its products based on the agreed Health Certificate ([click here](#))
 (2) It is permitted to import table eggs and egg products based on the agreed Health Certificate ([click here](#))

or goat milk) and its unprocessed -The milk (sheep derivatives come from (sheep and goat) that have been in an area with a radius of 10 kilometers free of the (PPR) disease for a period of no less than 21 days prior to ".milking

"That the source of the milk is from flocks of (sheep and goats) that have not been subjected to restrictions due to the (PPR) disease at the time of milk collection..

- "أن الحليب (حليب الأغنام والماعز) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من (أغنام والماعز) مكتن في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خالٍ فترة لا تقل عن 21 السابقة للحليب" أو "أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب".

1. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان المعاملة حرارياً من جميع الولايات المجرية بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في المجر بإرسال إفادة صحية كما يلي:

الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج
1. The milk/milk (cows and sheep) products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;	1. أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الجي القلاعية وقت جمع الحليب	منتجات الألبان المعاملة حرارياً
2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the	2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملته بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على	



	<p>procedures in Article 8.8.35 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following</p> <p>..... (please provide)</p> <p>3. The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of FMDV.</p>	<p>فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:</p> <p>(يتم ذكرها)</p> <p>.3 تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV.</p>	
	<p>عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حرارياً (وفقاً لأحدى العمليات التصنيعية الواردة في البند (2) أعلاه) من ولاية Györ-Moson-Sopron county المجرية وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 10 فبراير 2025 أو أية ولاية مجرية تسجل إصابة بمرض الحمى القلاعية إلى الدولة إلى حين التوافق على نماذج الشهادات الصحية المرفقة بهذا الخطاب.</p>		
إيقاف مؤقت لاستيراد اللحوم الحمراء ومنتجاتها (أغنام، ماعز) غير المعاملة حرارياً، والحليب ومنتجاته (الأغنام والماعز) غير المعامل حرارياً - وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد 01 يناير 2025	<p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p>	<p>بلغاريا Bulgaria</p>



ويتم السماح بدخول الإرساليات من اللحوم الحمراء ومنتجاتها (أغنام، ماعز) الغير معاملة حرارياً، الواردة من المناطق (وفقاً للتقسيم الإداري الأول (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة

صحية حسب التالي:

- "أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR) خلال الـ 24 ساعة قبل الذبح".

ويتم السماح بدخول الإرساليات من الحليب ومنتجاته (الأغنام والماعز) الغير معامل حرارياً، الواردة من المناطق (وفقاً للتقسيم الإداري الأول (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة صحية

حسب التالي:

- "أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR)" خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب

أو



- "أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض علىهما قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب".

* عدم السماح بدخول الارساليات من بعض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا من كافة المناطق (12-05-2022)

* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions. 12-05-2022

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء^(١)
والحليب^(١) ومنتجاتها

It is permitted to import red meats^(١) and milk^(١) and their products

^(١) مع الالتزام بنموذج الشهادة
الصحية الملحق بهذه القائمة



(1) must be accompanied with Health Certificate template annexed to this list		
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u></p> <p>* عدم السماح بدخول الإرساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حرارياً من كافة المناطق -12- 05-2022</p> <p>* <u>It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions.</u> 12-05-2022</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>ايسلندا Iceland</p>
<p>يسمح باستيراد لحوم الابقار * ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p><u>It is permitted to import red Beef meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>رومانيا Romania</p>



<p><u>السماح بدخول الارساليات من لحوم الأغنام والماعز الغير معامل حراريها، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معامل حراريها، لكافة المناطق، للشحنات التي تم انتاجها بعد 03 مارس 2025.</u></p> <p><u>It is permitted to import Lamb meats and its products and Milk and milk products from all regions for all shipments produced after 03 March 2025.</u></p> <p><u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة</u></p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats and table eggs</u></p>		
	<p>1. LLC «Stavropolskiy broiler», branch «Myasoptitsekombinat «Nevinnomysskiy» RU-026/LB00895 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>2. LLC "Stavropolskiy broiler", branch Myasoptitsekombinat 'Blagodarnenskiy' RU-026/AX01232 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>3. LLC "PenzaMollInvest" RU-058/DB02502 لحوم الديك الرومي المبردة والمجمدة</p> <p>4. Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC,Branch Myasoptitsekombinat Tokarevsky RU-068/FN03837 لحوم الدجاج المجمد</p> <p>5. Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC, Branch Myasoptitsekombinat Inzhavinsky RU-068/ZS04410 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p>	<p>روسيا Russia</p>



6.	Joint-Stock Company "Vasiljevskaya poultry factory" (JSC "Vasiljevskaya PF") RU-058/XQ01309	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
7.	Joint Stock Company "Chicken Kingdom" (JSC "Chicken Kingdom") RU-046/SV03636	لحوم الدجاج المبردة و المجمدة
8.	Bryansk Meat Company LLC RU-032/FQ03256	لحوم الأبقار والأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة
9.	Individual entrepreneur head of the Peasant farm Omarov Abdulkagab Alibagandovich RU-026/MU27217	لحوم الأغنام المبردة
10.	New Duck Farms LLC RU-061/XM02283	لحوم البط المبردة و المجمدة
11.	Turkey Yard LLC RU-061/UP00444	لحوم الديك الرومي المبردة و المجمدة
12.	Zarechnoe RU-036/ZD03688 تصدير لحوم الابقار المبردة و المجمدة	
13.	LLC RZK Resource, Separate subdivision Belokalitvinskoe RU-061/KR52856 تصدير لحوم الأغنام المبردة و المجمدة chilled and frozen lamb & goat meat	
14.	Bryanskiy broiler LLC RU-032/DL03369 لحوم الدجاج المبردة و المجمدة	
15.	Joint Stock Company Chicken Kingdom – JSC RU-036/MD03866 لحوم الدجاج المبردة و المجمدة	
16.	Kavkaz-Meat LLC RU-009/ZX01952 لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة واحشاء مجمدة	



	17. LLC (Tambov Turkey) RU-068/QL04332 لحوم ديك روسي مجمدة 18. Agro-Plus LLC RU-026/RS04266 لحوم ديك روسي مجمد ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي و مبرد معباً في جو معدل 19. JSC Poultry factory Reftinskaya RU-066 /TL03960 لحوم دجاج مجمد 20. LLC "Stavropolskiy broiler" separate subdivision Deep processing plant Avgust RU-026-X95366 لحوم الدواجن المجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	1. Lasharele . LTD لحوم الأغنام المبردة 2. Meskheti Product LTD- GE 07020084 - Exporter Hayyan Food Stuff Trading LTD (only) لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة	جمهورية جورجيا Georgia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* مع الالتزام بنماذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red meats and poultry meats* by using the agreed Health Certificate</u>	1.Private Joint-Stock Company “Myronivska Pticefabrika” لحوم الدجاج المجمدة 2.Branch ‘Pererobniy Compleks’ Of Limited Liability Company’Vinnytska Ptahofabryka’ لحوم الدجاج المجمدة 3.LLC Poultry Complex “Dneprovskiy” لحوم الدجاج المجمدة Suspend 9-8-2024 4. Terra Rich L.L.C (10-03-136) لحوم الأغنام المبردة والمجمدة 5. “Lubnymyaso” LLC (16 - 28 - 27 Mt) لحوم الابقار المبردة والمجمدة	جمهورية اوكرانيا Ukraine
	6.UPG-Invest LLC a - UA- 24-06-18-II-SH- لحوم ديك الروسي المبردة والمجمدة والمجففة	



<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن</p> <p><u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u></p>	<p>8-</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Slaughterhouse</th><th>Exporter</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة</td><td>Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)</td></tr> </tbody> </table>	Slaughterhouse	Exporter	MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة	Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)	
Slaughterhouse	Exporter					
MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة	Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)					
<p>9- LLC Agro oven لتصدير لحوم الدجاج المجمدة</p> <p>10- Private Joint Stock Company -Agro-Product لحوم حمراء ابقار مجمد و مبرد معباً تحت التفريغ الهوائي</p> <p>11- MP Ahrotorhovyj DIM LLC a-UA-10-13-13-0-CS-I-SH, CP-V-MM</p>						
	<p>لحوم الأبقار المحمدة</p> <p>لحوم الدجاج والأحشاء المجمدة</p> <p>لحوم الدجاج البط والأحشاء المجمدة</p> <p>لحوم دجاج وأحشاء مبرد ومجمد</p> <p>لحوم ابقار مبرد ومجمد ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي و مبرد معباً في جو معدل</p> <p>لحوم دجاج محمد</p>	<p>جمهورية بيلاروسيا Belarus</p>				
<p>*يسمح باستيراد لحوم الدواجن*</p> <p><u>It is permitted to import poultry Meats*</u></p>	<p>لا يوجد مسالخ معتمدة</p> <p>All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>الفلبين Philippine</p>				



<p>* عدم السماح بدخول الإرساليات من بعض الماندة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا من (Province of Leyte) التي تم انتاجها بعد 26 فبراير 2024</p> <p>بالإضافة إلى المناطق المصابة سابقاً: محافظة Pampanga (Province of Pampanga) ومحافظة Sultan Kudarat (Province of Sultan Kudarat) التي تم انتاجها بعد 26.1.2022</p> <p>(محافظة Capiz (Province of Capiz) التي تم انتاجها بعد 11 نوفمبر 2022</p> <p>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated from Province of Leyte) Since 26 February 2024 AND (from Province of Capiz) that were produced after 11.11.2022 in addition to the previously banned Region ((Province of Pampanga) & (Province of Sultan Kudarat)) (since 26. 1.2022)</p>	
--	--

<p><u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء * ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u> <u>It is permitted to import red meats * and poultry</u></p>	
---	--

جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU
All the slaughterhouses that are approved by the European union
[Approved EU food establishments \(europa.eu\)](http://Approved EU food establishments (europa.eu))

الدنمارك
Denmark



<u>meats by using the agreed Health Certificate</u>		
<p>إيقاف مؤقت لاستيراد اللحوم ومنتجاتها واللبن ومنتجاته</p> <p><u>Temporary suspension of imports of meat and meat products, milk and milk products</u></p> <p><u>يُحظر استيراد لحوم الدواجن وببيض المائدة الغير معامل حراريا</u></p> <p><u>It is prohibited to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs</u></p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>كرواتيا</p> <p>Croatia</p>
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء</p> <p><u>It is permitted to import red meats</u></p> <p>1. رفع الحظر عن</p> <p>استيراد ببيض</p> <p>المائدة الغير معاملة</p> <p>حراريا من تاريخ 07</p> <p>ابريل 2025</p> <p>2. استمرار السماح</p> <p>بدخول الارساليات</p>	<p>جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU</p> <p>All the slaughterhouses that are approved by the European union</p> <p>Approved EU food establishments (europa.eu)</p>	<p>سلوفينيا</p> <p>Slovenia</p>



لحوم الدواجن
الغير معامل حراريا،
وفقاً لنماذج
الشهادات الصحية
المعتمدة بين
البلدين

1. It permitted to import
of non-heat-treated
table eggs, from 07 April
2025.

2. Continuing to allow
the entry of
consignments of poultry
meat that has not been
heated treated,
according to the forms
of health veterinary
certificates which
approved between the
two countries.



جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU

All the slaughterhouses that are approved by the European union

[Approved EU food establishments \(europa.eu\)](http://europa.eu)

تنظيم استيراد الحليب ومنتجاته وفقا للإجراءات التالية

Imported milk is controlled as follows"

Dairy (cattle and sheep) - الألبان

1. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان الغير معاملة حرارياً من المناطق الغير مصابة بنمذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما يلي:

الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج
The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.	منتجات الألبان الغير معاملة حرارياً سلوفاكيا Slovakia

2. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان المعاملة حرارياً من جميع المناطق مرفقة بنمذج الشهادات الصحية

المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما يلي:

الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج
--------------------------	-----------------------	--------



	<p>1. The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;</p> <p>2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)</p> <p>3. The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of FMDV.</p>	<p>1. أن الحليب ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب</p> <p>2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملته بأحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:</p> <p>(يتم ذكرها)</p> <p>3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية الازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV.</p>	<p>منتجات الألبان المعاملة حراريا</p>	
	<p>3. عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حراريا (وفقاً لأحدى العمليات التصنيعية الواردة في البند (2) أعلاه) من منطقة (Tranava county) السلوفاكية وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 10 فبراير 2025 أو أية منطقة جديدة تسجل إصابة بمرض الحمى القلاعية إلى الدولة إلى حين التوافق على نماذج الشهادات الصحية</p>			
43	Updated list December 30, 2025.pdf			



يُحظر استيراد لحوم الدواجن
وبيض المائدة ما عدا المعامل
حرارياً

[It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats 22.6.2021](#)

[fresh meat and meat products - milk and milk products from sheep and goats 12.6.2025.pdf](#)

لا يوجد مسالخ معتمدة

All the slaughterhouses are not approved

ألبانيا
Albania

1. ABAYA meat – processing Factory –

لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء
ولحوم الدواجن وبيض المائدة
[It is permitted to import red meats and poultry meat and table eggs](#)

2. «Pervomaiskiye Delikatessy»

لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة واحشاء حمراء وبيضاء مبردة ومجمدة

казخستان
Kazakhstan

3. LLP "Merke-et combinaty"

لحوم الاغنام المبردة والمجمدة

4. KazBeef Processing LLP

5. **Suspended 07-10-2025**



	Slaughterhouse	Exporter	
	LLP Astana Agroproduct KZ C.15/U1- 0322 لتصدير لحوم الأبقار والأغنام المبردة والجمدة	ASTANA AGROPRODUCT LLP, North Trade Group (ONLY)	
6.	Global food trade LLP KZ B.08/U1-0009/E لحوم الأبقار والأغنام والأحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة		
7.	"Empire Food" LLP KZ B.06/UI-0006/E لحوم الأبقار والأغنام والأحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة Suspend 02-02-2025		
8.	SH Group Partners LLP- KZ B.06U2- 0058E تصدير لحوم الأغنام المبردة والمجمدة		
9.	Almaty Royal Food Limited Liability Company KZ B.07/U2-3037/E لحوم الأغنام المبردة والأحشاء الحمراء والبيضاء المجمدة		
10.	Karkyn 2030 KZ X.03-G1-1012-E لحوم حمراء ابقار مبرد ومحفظ و مبرد معباً تحت التفريغ الهوائي		



	11. Aktau Agro LL - (Amir TransSupply LLP) Exporter Hayyan Foodstuff Trading LLC ومحمد	
	12. Batys-NYK LLP لحوم حمراء ابقار واغنام مبرد ومحمد	
	13. Prima Kus - Hayyan Foodstuff Trading لحوم دجاج مبرد ومحمد	
	14. Dastur Et- Hayyan Foodstuff Trading لحوم ابقار واغنام مبرد ومحمد	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء وببيض المائدة <u>It is permitted to import red meats and table eggs</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	أذربيجان Azerbaijan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء <u>It is permitted to import</u> <u>offal</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	قيرغيزستان Kyrgyzstan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u>	1. Frigorífico de Osorno S.A. (10-26) لحوم الابقار المبردة المجمدة	تشيلي Chile
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء *	1. Red Carnica S.A.S (680BD) (Chilled and frozen beef - لحوم الابقار المبردة والمجمدة -)	كولومبيا Colombia



<p>ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p>It is permitted to import poultry meats by using the agreed HC</p> <p><u>It is permitted to import red meats*</u></p> <p>* يشترط أن تكون الارساليات خالية من رؤوس الحيوانات المجترة أو أجزانها من المناطق الخالية من مرض الحمى القلاعية باستخدام اللقاح * for ruminants the head, including the pharynx, tongue and associated lymph nodes, has been excluded from the shipment from FMD free zones where vaccination is practiced</p> <p><u>يسمح استيراد لحوم الدواجن وببيض الماندنة الغير معامل حراريا للإرساليات الواردة من تاريخ 14 مايو 2025</u></p> <p><u>It is to permitted to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs for shipemts produced after 14 May 2025</u></p>	<p>2. RED CARNICA S.A.S. (341BD) (لحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة - Chilled & Frozen Beef & Buffalo meat & Frozen offal)</p> <p>3. Frigorifico Del Sinu-Frigosinu S.A (503BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef)</p> <p>4. Camaguey S.A (073BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef)</p> <p>5. Frigorificos Ganaderos De Colombia Friogan S.A - Planta Corozal (062BD) (لحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة - Chilled & Frozen Beef & Buffalo meat)</p> <p>لَا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>الاكوادور Ecuador</p>
---	--	------------------------------



<p>لحوم الدواجن</p> <p>It is permitted to import poultry meats</p> <p>1. عدم السماح بدخول ارساليات اللحوم الحمراء الغير معاملة حراريا للشحنات التي ستغادر دولة الأردن ابتداء من يوم الاثنين 27 فبراير 2023</p> <p>1. عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حانيا الشحنات.</p> <p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p>It is permitted to import red meats by using the agreed HC</p> <p>(3) (2) (1) يسمح باستيراد اللحوم (4)</p> <p>It is permitted to import meat</p> <p>(1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا)</p>	<p>1. مسلح شركة الثريا لتجهيز وتسويق الدواجن ومنتجاتها – لحوم دجاج مبردة ومجمدة</p> <p>2. مسلح الشركة الوطنية للدواجن - لحوم دجاج مبردة ومجمدة</p> <p>3. الاتحاد للتنمية الزراعية والمسالخ(دجاج الطاحونة) - لحوم الدواجن المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة</p>	<p>الأردن Jordan</p>
	<p>لحوم الاغنام المبردة وأحشاء حمراء وببيضاء مجمدة – 1- Arzni Msamterq CJSC</p> <p>لحوم اغنام مبرد وأحشاء حمراء وببيضاء مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي 2- ZOR Slaughter House LLC</p>	<p>ارمينيا Armenia</p>
	<p>1. Hoengseong KC Co., Ltd (SR-13-15001) Cutting/Processing Plant: H and B (SR-15-23003)</p> <p>لتصدير لحوم الأبقار المبردة المجمدة</p>	<p>كوريا Korea</p>



(2) أن تكون الإرساليات خالية من رؤوس الحيوانات المجترة أو أجزائها

(3) لا يسمح باستيراد لحوم الدواجن من كوريا نظراً
لوجود بورة نشطة لمرض انفلونزا الطيور عالي
الضراوة منتشرة في معظم أنحاء كوريا وفقاً للخارطة
الوبائية للمرض.

(4) لا يسمح باستيراد اللحوم الحمراء من مقاطعة
(Jeollanam-do)

(1) It is permitted to import meat and
its products based on the agreed

Health Certificate ([click here](#))

(2) if ruminants, from which the head,
including the pharynx, tongue and
associated lymph nodes, has been
excluded from the shipment

(3) the importation of poultry meat
(un-heat treated) is not allowed due to
outbreak of HPAI all over the Korea
as per epidemiological map.

(4) it is not allowed to import red meat
from (Jeollanam-do)

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما
عدا الأحشاء

**It is permitted to import
red meats except offals**

مسلخ موجو الحديث - مدينة موجو (الأغنام المبردة) (MMEA)

مسلخ أورجانك للتصدير - أديس أبابا
(لحوم الأغنام المبردة)

لحوم الأغنام. Ethio Meat and Vegetable Export PLC
المبردة

إثيوبيا
Ethiopia



<p>يُحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً</p> <p><u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u></p>	4. Luna Export Slaughter House PLC	(لحوم الابقار والاغنام المبردة)	
	5. Abyssinya Slaughter Service House	(لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	6. Halal Food Industries PLC	(لحوم الأغنام المبردة)	
	7. Elfora Agro – industries - Debre Zeit	(لحوم الأغنام المبردة)	
	8. Akseker Ethiopia Casing PLC	(لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	9. Al Nujum Export slaughterhouse	(لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	10. Frigorifico Boran Foods PLC	(لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	11. Maereg Agro Industry PLC	(لحوم الابقار المبردة والأغنام المبردة)	
	12. River Action Export Slaughter House	(لحوم الأغنام المبردة)	
	Slaughterhouse Approved No. in Turkey		
	TR 35-0037	1. EGE-TAV Ege Tarim Hayvancılık Yatırım Ticaret ve Sanayi A.Ş (chicken meats- (لحوم دجاج- turkey meats- (لحوم دجاج- chicken meats- (لحوم دجاج- Beef, Sheep & Goat chilled and frozen))	تركيا Turkey
	TR14 -0027	2. Bolca Hindi Üretim ve Pazarlama Anonim Şirketi (turkey meats- (لحوم ديك روسي Abalioglu Lezita Gida Sanayi Anonim Sirketi – Entegre Tesisleri Subesi (chicken meats- (لحوم دجاج- Namet Gida san. Ve tec .A.S. Sanliurfa Et Kombinas (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen))	
	TR35 -0038	3. Abalioglu Lezita Gida Sanayi Anonim Sirketi – Entegre Tesisleri Subesi (chicken meats- (لحوم دجاج- Namet Gida san. Ve tec .A.S. Sanliurfa Et Kombinas (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen))	
	TR63-0064	4. Namet Gida san. Ve tec .A.S. Sanliurfa Et Kombinas (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen))	



<p>استمرار السماح بدخول الإرساليات من اللحوم الحمراء الغير معاملة حرارياً من المحافظات الغير مصابة (مرض الحمى القلاعية) بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في تركيا بإرسال إفادة صحيحة حسب البيانات المطلوبة بالشهادة المرفقة للسلطات المحلية بالدولة</p> <p>from 17 April 2023</p> <p>Import red meat Continuing to allow . the entry of consignments of non- heat-treated red meat from regions that are not infected with FMD with the currently used health certificate forms, competent authorities in Turkey must provide the declaration in the health veterinary certificate, as per attached to local authority in UAE</p>		<p>لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p> <p>5. Namet Gida Sanayi ve Ticaret A.Ş (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen)</p> <p>لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p> <p>6. BEYPI BEYPAZARI TARIMSAL URETİM PAZARLAMA SANAYI VE TICARET A.S (Frozen & Chilled chicken meats) (لحوم دجاج مبردة ومجمدة -)</p> <p>لحوم دجاج مبردة ومجمدة</p> <p>7. HasTavuk Gıda Tarım Hayvancılık San. Ve Tic.A.Ş Frozen & Chilled chicken meats</p> <p>لحوم دجاج مبردة و مجمدة</p> <p>8. Şenpiliç Gıda Sanayi A.Ş</p> <p>9. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S (Frozen chicken</p> <p>لحوم دجاج مبرد و مجمدة</p> <p>10. BUPİLİK ENTEGRE GIDA SAN. TİC. A.Ş. chicken meats</p> <p>لحوم الدجاج المجمدة والمبردة</p> <p>11. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p> <p>لحوم الدجاج المجمدة والمبردة</p> <p>12. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p> <p>لحوم الدجاج المجمدة والمبردة</p> <p>13. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p> <p>لحوم الديك الرومي المجمدة و المبردة.</p> <p>14. ER PILIC ENTEGRE TAVUKCULUK URETİM PAZARLAMA VE TICARET A.S . Bolu Kesimhane</p> <p>لحوم الدجاج والاحشاء المبردة والمجمدة</p> <p>15. PILYEM GIDA TARIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI - KESIMHANE</p> <p>لحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p>
	TR41-0027	<p>لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p> <p>5. Namet Gida Sanayi ve Ticaret A.Ş (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen)</p>
	TR 14 - 0021	<p>لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p> <p>6. BEYPI BEYPAZARI TARIMSAL URETİM PAZARLAMA SANAYI VE TICARET A.S (Frozen & Chilled chicken meats) (لحوم دجاج مبردة ومجمدة -)</p>
	TR 10 - 0123	<p>لحوم دجاج مبردة و مجمدة</p> <p>7. HasTavuk Gıda Tarım Hayvancılık San. Ve Tic.A.Ş Frozen & Chilled chicken meats</p>
	TR 54-0104	<p>لحوم دجاج مبردة و مجمدة</p> <p>8. Şenpiliç Gıda Sanayi A.Ş</p>
	TR 23 - 0056	<p>لحوم دجاج مبردة و مجمدة</p> <p>9. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S (Frozen chicken</p>
	TR10 -0061	<p>لحوم دجاج مبردة و مجمدة</p> <p>10. BUPİLİK ENTEGRE GIDA SAN. TİC. A.Ş. chicken meats</p>
	TR10-0024	<p>لحوم الدجاج المجمدة و المبردة</p> <p>11. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p>
	TR35-0096	<p>لحوم الدجاج المجمدة و المبردة</p> <p>12. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p>
	TR35-0047	<p>لحوم الدجاج المجمدة و المبردة</p> <p>13. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S.</p>
	TR14 – 0026	<p>لحوم الدجاج والاحشاء المبردة والمجمدة</p> <p>14. ER PILIC ENTEGRE TAVUKCULUK URETİM PAZARLAMA VE TICARET A.S . Bolu Kesimhane</p>
	TR01-0428	<p>لحوم الدجاج المبردة والمجمدة</p> <p>15. PILYEM GIDA TARIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI - KESIMHANE</p>



<p>.from 17 April 2023</p>	<p>TR 16-0797</p>	<p>16. Isimet Hayvancilik Gida Tarim San.ve Tic.Ltd.Sti لتصدير لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمد Suspended 18.10.2025</p>
	<p>TR 16-0828</p>	<p>17. Un Turizm Isl.Haf.Ins.Nak.Canli Hay.Et Mam.Entegre Gida San.ve Tic.Ltd.Sti. منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام. والماعز المبردة والمجمدة Suspended 18.10.2025</p>
	<p>TR 34-1592</p>	<p>18. Eren Et Ve Gida Sanayi Ticarot Limited Sirketi منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة Suspended 18.10.2025</p>
	<p>TR35-0042</p>	<p>19. Pinar Entegre Et ve Un San.A.S. لحوم الابقار والدجاج وديك الرومي المبردة والمجمدة</p>
	<p>TR 07-0039</p>	<p>20. BAHAR HINDI ENTEGRE SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI Export Chilled & frozen (chicken & turkey) meat</p>
	<p>TR 45-0038</p>	<p>21. KESKINOGLU TAVUKCULUK VE DAMIZLIK ISLETMELERI SAN. TIC. A.S Export Chilled & frozen (chicken) meat and frozen offal</p>
	<p>TR 64-0059</p>	<p>22. Gedik TavukcuIuk ve Tarim Ürünleri Ticaret Sanayi Anonim Şirketi. لحوم الدجاج والاحشاء المجمد</p>
	<p>TR 11-0100</p>	<p>23. As Ofis Damizlik Yumurta Yem Gida Sanayi ve Tic. A.S. لحوم الدجاج المجمد والمبرد</p>



<p>يسمح باستيراد لحوم الأغنام* مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p>It is permitted to import Goat& sheep meat* according to the agreed Health Certificate</p>	<p>لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved</p>	<p>منغوليا Mongolia</p>	
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</p> <p>It is permitted to import red meats except offals according to the agreed Health Certificate</p>	<p>1- Botswana Meat Commission- DVS-SEDC0001 لتصدير لحوم الابقار المبردة والمجمدة</p>	<p>بوتسوانا Botswana</p>	
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة</p> <p>It is permitted to import red meats except offals according to the agreed Health Certificate</p>	<p>1- SOMALI MEAT COMPANY-ABATTOIR لحوم الابقار وأغنام مبردة ومجمدة</p> <p>2- AlManar Meat and Slaughterhouse- Barbara لحوم حمراء اغنام مبرد ومجمد</p> <p>Suspended 06/09/2025</p>	<p>الصومال Somalia</p>	
<p>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء</p> <p>It is permitted to import red meats except offals</p> <p>يحظر استيراد لحوم الدواجن ماعدا المعامل حرارية</p>	<p>Name of Exporter</p> <p>الكبير - حيدر آباد Al - Kabeer Exports Ltd, -M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd -M/S J K export- -M/s Meatco Industries -M/s Shaker Exports - M/s Majeed Exports -M/s Rembal Agro and Foods pvt.Ltd M/s. Al-Hamd Agro Food Products Private Limited - M/s Al Ayaan exports</p>	<p>1. Al Kabeer Exports Pvt. Ltd. Village: Rudaram Patancheru Mandal Distt. Medak, Telangana State (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 16</p>	<p>الهند India</p>



<p><u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u></p> <p>يسمح باستيراد بيض المائدة من الهند فقط من المنشآت المذكورة أدناه:</p> <p><u>Its allowed to import table eggs only from:</u></p> <p>1. M/s Aishwarya Feeds, 4/134, Mohanur Road , Sanyasikaradu Post , Nammakal , Tamilnadu , India</p> <p>2. M/s SKM Egg products export India limited , Poultry farm division , 5/116 ,</p>	<p>-M/s HMS Agro Foods Pvt Ltd -M/s Liza Food Products Pvt Ltd - M/S As Foods - M/S Essar Exim Limited</p> <p>Al-Hamd Agro Food Products Pvt. Ltd</p> <p>M/s Varsha Fresh Meat M/s Rembal Agro</p> <p>Al – Dua Food Processing M/s Leather India</p> <p>Al Marzia Agro Foods E 442, Street No.10, Subhash Vihar, New Delhi Bhajanpura Delhi 110053 Bhajan Pura Delhi - 110053</p> <p>Marhaba Frozen Foods</p>	<p>لحوم جاموس مبردة (ومجمدة) APEDA= 66</p> <p>3. M/s Varsha Fresh Meat (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 78</p> <p>4. Al – Dua Food Processing Private Limited (مبردة ومجمدة) APEDA= 140</p> <p>5. Al Marzia Agro Foods (لحوم جاموس مبردة ومجملدة) APEDA= 117</p> <p>6. Marhaba Frozen Foods (لحوم جاموس مبردة ومجملدة) APEDA= 200</p>
---	---	---



<p>Thulukkampalayam , K.Paramathy , Karur (Dt), Tamilnadu , India</p>	<p>Allanasons Private Limited, India</p>	<p>7. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Zaheerabad (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 21</p>	
<p>3. Gayathri Poultry Farm , N. Pudupatty, Kurumbapatti, Valaiyapatti (PO) District Namakkal in Tamil Nadu, India</p>	<p>Allanasons Private Limited, India</p>	<p>8. Frigorifico Allana Private Limtied, Aurangabad (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 23</p>	
<p>4. Ms. Bhairavnath Poultry Farm for Gavik Poultry and Agritech, New Delhi. Address: At/Po Pinjarwadi, District - Solapur, Maharashtra.</p>	<p>Allanasons Private Limited, India</p> <p>أمرون للأغذية – كوزي باربانكي آتر ابراديش- لوكانو Amroon Food Pvt. Ltd, Kursi Barabanki, Uttar Pradesh, Lucknow</p>	<p>9. Indagro Foods Private Limited, Unnao(Uttar Pradesh) مسلخ (اند اجر) (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 36</p>	
<p>5. AV Poultry Farm Table Eggs. Address: Address: S.No.80/3, S.Palayapalayam, Puthukombai Road,</p>	<p>فیر اکسپورٹ – دلھی M/s Fair Exports (India) pvt. Ltd. 501, Madhava, Bandra Kural Complex, Bandra East, Mumbai</p>	<p>10. FAIR EXPORTS INDIA PVT. LTD (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 42</p>	
	<p>(Mirha Exports Pvt. Ltd)</p>	<p>(لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 125</p>	



Muthukapatti, District, Namakkal-635415, Tamil Nadu.		
6. Rana Farms and Foods Private Limited (Table Eggs). Address: SF No. 158/180 Veesanam Village, Namakkal district, Tamil Nadu M/S	-(AOV Exports Pvt. Ltd) -M/s HMA Agro Industries Ltd	12. AOV Exports Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 133
7. M/S Vinay Poultry Farms Private Limited Address: SF No. 491/3 Kolaram Village, Paramathi Velur Taluk, Namakkal district, Tamil Nadu	HMA Agro Industries Limited	13. Federal Agro Industries Private Limited. (لحوم جاموس مبردة و مجمدة) APEDA= 164
8. Sri Sara Egg Farm Address: SF No. 13, Pillur Road Jangamanayakkanpatti, Villipalayam Post, Paramathi Velur Taluk,	M/s. Meem Agro Foods. M/s. Al Rehmat Foods M/s Premium Food Exports M/s ALMS Foods Private Limited M/S AL Gausiya Exports Private Limited M/s M.A. Enterprises M/s Daksh Academic Private Limited M/s Al Afnan Exports M/s. Universal Food Exports M/S. H.B. & Sons Food M/S Al Afnan Exports M/S. H.B. & Sons Food Export Co.	14. M/S Meem Agro Foods. (لحوم جاموس مبردة و مجمدة) APEDA= 149
	1. AL- SAMEER EXPORTS PVT. LTD. 10/14, THAKUR KIKHOTHI OPP. NAGAR NIGAM KAISAR	15. M/s. AL Sameer Exports PVT. LTD.



9. M/S. VS Poultry Farm Address: No. 4/1 Musiri- Thathaiyangarpet Main Road, Muthampattyhy(4th Km) Musiri Taluk, District- Trichy Tamil Nadu	GANJ MEERUT UTTAR PRADESH – 250002	VILLAGE GOGI POTHIA THANA SIMRAHA DISTT ARARIA BIHAR BIHAR FORBESGANJ BIHAR - 854318 (لحوم جاموس مبردة وجمدة) APEDA= 170	
	2. M/s. ARS AGRO FOODS		
	3. M/s. Al-Aali Exports Private Limited First Floor, 5 Bazar Lane, Bengali Market	International Agro Foods (لحوم جاموس مبردة وجمدة) APEDA= 180	
	Allanasons Private Limited, India	16. International Agro Foods (لحوم جاموس مبردة وجمدة) APEDA= 180	
10. M/S Chellam Poultry Farm Private Limited Address: SF No. 325/1,330, Vadaku Salai, Keel Parali, Parali Post, Mohanur Taluk, Namakkal, Tamil Nadu	M.U.N. AGRO INDUSTRIES PVT. LTD -M/s. AL Emaad Exports M/s. Gokyuzu Foods International LLP M/s. HMD Agro Foods	17. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Aligarh (لحوم جاموس وأغنام مبردة وجمدة) APEDA= 121	
11. M/S Sasi Anand Poultry Farm Address: Perundurai, Erode, Tamil Nadu	ALM Industries Limited- APEDA No A/38 M/s. Rayban Frozen Foods Private Limited M/s. HMA Agro Industries Ltd M/s Al-Safa Industries Pvt Ltd. M/s Green Harvest MEATGEEKS PROTEINS Pvt Ltd	18. M.U.N. AGRO INDUSTRIES PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة) APEDA= 193	
12. Umapathy Poultry Farm Address: 4/22, Nasuvampalayam, Venkittapuram (Post), Palladam, Tiruppur District, Tamil Nadu	M/s. Vrachos Foods Private Limited ALM Food Products Limited – AL Nasir Exports Pvt. LTD -M/s. AL Faaraan Exports	19. ALM Industries Limited (لحوم جاموس وأغنام مبردة وجمدة) APEDA= 38	
		20. ALM Food Products Limited (لحوم جاموس مبردة وجمدة) APEDA= 195 Village Behra, Tehsil Derabassi District Sas Nagar Punjab Derabassi Punjab – 140507	



	<p>- M/s. AL Khabib Frozen Foods Exports HMA Agro Industries limited -M/S AL Tabeer Foods India Pvt Ltd</p>	
	<p>AOV AGRO FOODS PVT. LTD</p>	<p>21. AOV AGRO FOODS PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 186</p>
	<p>M/s Fair Exports (India) Pvt. Ltd</p>	<p>22. M/s Fair Exports (India) Pvt. Ltd Gut No. 232/233, Daregaon, Taluka Malegaon, Distt. (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) Nashik 423203, Maharashtra APEDA= 183</p>
	<p>AL Nasir Exports Pvt. LTD M/S Arafaath Exports Pvt ltd M/S Al Madina Food</p>	<p>23. AL Nasir Exports Pvt. LTD (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 161</p>



	MARYA FROZEN AGRO FOOD PRODUCTS PRIVATE LIMITED CALIFORNIA CAMPUS, 97 CIVIL LINES OPP. RATANDEEP COMPLEX NH-24, VILLAGE MOHANPUR, NEAR R.T.O, SHAHJAHANPUR BAREILLY UTTAR PRADESH – 243123 M/S MAFCO FOODS PRIVATE LIMITED M/s Al Hassan Overseas Pvt Ltd M/s H.B. & Sons Food Export Co M/S Alpha Group M/s Al Rida Exports	24. Marya Frozen Agro Food Products Pvt. Ltd. (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 211	
	Zareen Foods Private Limited 6478galino2sherkapnjra,Qureshnagars adarbazar Delhi Delhi - 110006 M/s Meatgeeks Protein Private Limited 7786, Ground floor, Chamelian Road, Bara Hindu Rao, Sadar Bazar, Near Jhabbu Mal Colony, Ward No XIV, Pvt No 47 – 50, New Delhi-110006	25. Zareen Foods Private Limited لحوم الأغنام المبردة والمجمدة APEDA= 221	
	AL Ammar frozen foods exports pvt ltd Hamd Foods Pvt. Ltd	26. AL AMMAR FROZEN FOODS EXPORTS PVT. LTD. VILLAGE AMARPUR KODRA, TEHSIL KOL, DISTRICT ALIGARH, ALIGARH, UTTAR PRADESH - 201001	



M/s. Pure Foodstuff Private Limited Khasra 2554, AH2, Near Hasanpur Bus Stand, Ghaziabad-201015 (Uttar Pradesh)	(لحوم جاموس مبردة وجمدة) APEDA= 197
M/s. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. Plot No. E-16, 17 & 18 Industrial Estate Dowlaiswaram – 533125 East Godavari District, Andhra Pradesh - Al-Sami Food Exports Pvt. Ltd	27. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. R.S. No. 109, Ramannapalem (V), Sankavaram (M), E.G. District, Andhra Pradesh (لحوم جاموس مجمدة) APEDA= 181
Maharashtra Foods Processing and Cold Storage 2/21B, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara Maharashtra 415523	28. Maharashtra Foods Processing and Cold Storage Gat No. 21/2 B, 22/4A/1, 22/4A2, 22/4AB Baramati Road, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara, Maharashtra 415523 (لحوم جاموس مجمدة) APEDA= 190
Fair Exports (India) Pvt. Ltd.	29. FAIR EXPORTS INDIA PVT.LTD لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة APEDA / 68
M/s. I Ahmed and Co. (Cold Storage and Exports) Pvt. Ltd. + M/s Samnan International Pvt. Ltd.	30. Vizag food PVT LTD لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 187
M/s. Rustam Foods Pvt. Ltd.	31. RUSTAM FOODS PVT LTD لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 132
-Rayban Foods Private Limited Rampur Marg, Bulandshahar Road, Hapur Uttar Pradesh-5101	32. Rayban Foods Private Limited لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 146



	<ul style="list-style-type: none"> -M/S A Q International -Rayban Frozen Foods Pvt Ltd - M/s AOV Exports Pvt Ltd - M/s ARS Agro Foods 	
	REHBER FOOD INDUSTRIES PRIVATE LIMITED M/s AL Samra Exports M/s H.B. Star Exports M/s AL Falak Frozen Food Exports M/s Al Sufiyan Exports Pvt Ltd	33. Rehber Food Industries Pvt. Ltd. لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 151
	MASH AGRO FOODS LTD. VILLAGE BICHPURI, TEHSIL	34. MASH AGRO FOODS LTD. لحوم جاموس مبردة ومجمدة APEDA= 150
	RELIABLE AGRO FOODS GUT NO.160-161 AT KANADKHED, TQ. PURNA DISTT. PARBHANI - 431511 PURNA MAHARASHTRA – 431511 - M/S HMA Agro Industries Ltd	35. RELIABLE AGRO FOODS لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 166
	M/s Barkat Exports Pvt. Ltd. 27 Zarina Chs, 59A SV Road Bandra, West Mumbai Maharashtra 401403	36. Ms Swad Agro Cold Chain Pvt. Ltd. Gut No. 398, Village Kurze Taluka Vikramgad district Palghar, Mumbai Maharashtra 404403 (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة) APEDA= 210
	M/s. Gokyuzu Foods International LLP Kesar Solitaire Office No. 2405, 24 th Floor, Plot No. 5, Sector-19 Palm Beach Road, Sanpada, Navi Mumbai, Thane, Maharashtra- 400705	



	ABZ AGRO FOODS LIMITED	37. ABZ AGRO FOODS LIMITED (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA/225
	Exporter India Frozen Foods	38. India Frozen Foods (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 108
	Exporter Al Faiz Enterprises	39. Al Faiz Enterprises (لحوم الجاموس المجمدة) APEDA= 216
	-Exporter Laham Food Products PL -M/s. Homera Tanning Industries Pvt. Ltd. -M/s Meatco Industries -M/s Parveen Foods Export Pvt. Ltd M/s MR MISH OVERSEAS PVIVATE LIMITED M/s Minha & Riza Agro Industries M/s Halim Agro Foods	40. LAHAM FOOD PRODUCTS Private Limited (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 229
	Exporter Zakariya Agro Pvt Ltd M/s Aalami Foods Pvt. Ltd M/s Sarah Foods	41. Zakariya Agro Pvt Ltd- Apeda 198 (تصدير لحوم الجاموس المجمدة)



	<p>Al Naved Agro Food Industries Pvt. Ltd. situated at Mewat (Haryana) Allanasons Private Limited, India</p>	<p>42. AL Naved Agro Food Industries Pvt.Ltd Apeda 232 لتصدير لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة</p>	
	<p>Allanasons Private Limited, India</p>	<p>43. Indagro Foods Private limited Apeda 234 (تصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة)</p>	
	<p>1. Consortium Anmol Trading & Manufacturing Company And 2. M/s. Shaker Exports 3. M/s. J.K. Exports 4. M/s. Al Ahad Exports 5. M/s UNIAGRO Foods Industries Private limited 6. M/s. Al Khabib Frozen Food Exports 7. M/s . M.A. Enterprises 8. M/s Umar Enterprises 9. M/s Rembal Agro and Food Pvt Ltd. 10. M/s. 72 KSK IMPEX 11. M/s. MR MISH OVERSEAS Pvt Ltd</p>	<p>44. Consortium Anmol Trading & Manufacturing Company Al Ahad Exports (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA=177</p>	



	12. M/s JV HEALTH CARE 13. M/s. Al Ayaan Exports 14. M/s. A S Foods 15. M/s. Arabian Foodstuff (OPC) Private Limited		
	-HMA Agro Industries Ltd -United Farm Product Pvt. Ltd	45. UNITED FARM PRODUCT PRIVATE LIMITED لحوم الجاموس المبردة المجمدة Apeda 238 ولحوم الأغنام والماعز مبردة ومجمدة ومبرد معأ تحت التريغ الهوائي	
	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	46. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 196 لتصدير لحوم الجاموس والاغنام المبردة والمجمدة	
	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	47. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 47 لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	48. Fair Exports (India) Pvt. Ltd Apeda 202. لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
	Exporter AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD	49. AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD APEDA 239 Export - Buffalos & Sheep Meat – Chilled & Frozen	



	Exporter ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD	50. ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD APEDA 201 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
	Exporter HMA Agro Industries Red	51. HMA Agro Industries- APEDA 119 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
	. Exporter Currymia Foods Limited M/s. Gokyuzu Foods International LLP M/s. Mash Agro Foods Ltd.	52. Currymia Foods Limited Apeda 137 لحوم الأغنام والماعز مبردة ومجمدة	
	Exporter Asian Foods Meem Agro M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd M/s. Supreme foods Export M/s. RR Food Exports M/s Rembal Agro & Foods Pvt Ltd	53. Asian Foods Meem Agro APEDA 242 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
	Exporter PURE FOODSTUFF Pvt Ltd M/s. Al Ammar Frozen Foods Exports Private Limited Villlage Amarpur Kondla, Tehsil Koil, Mathura By Pass Road, District Aligarh-202001, Uttar Pradesh	60- PURE FOODSTUFF Pvt Ltd Apeda 245 لحوم حمراء جاموس مبردة ومجمدة	



	Exporter Fair Exports India Pvt Ltd	61- Fair Exports India Pvt Ltd Apeda 244 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
	Exporter TAJ COLD STORAGE	62. TAJ COLD STORAGE Apeda 243 لحوم حمراء جاموس مجمد	
	Exporter HMA AGRO INDUSTRIES LIMITED	63. HMA Food Exports Private Limited APEDA 61 لحوم حمراء جاموس مبرد ومجمد ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن	1. Zenith Associates- Lahore	مسلخ زينث - باكستان لاھور	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة
<u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	2. P.K. Livestock and Meat Co. (Pvt) Ltd.	لحوم الأغنام والأبقار والجمال المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	Pakistan
1- الاستيراد بالسمان باستيراد اللحوم الطازجة المبردة جوا	3. Organic Meat Company Limited	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP – meat)	
2- الاستيراد بالسمان باستيراد اللحوم الطازجة المبردة عبر البحر شريطة ان تكون معباً تحت التفريغ الهوائي او	4. Tata best foods - 5. كراتشي - for export (vacuum packed)	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مبرد ومجمد و مبرد معباً تحت التفريغ الهوائي	



عبأة في جو معدل والتي تتراوح فترة صلاحيتها 60 - 120 يوم من تاريخ النجع. على ان تكون المستودعات في وسيلة النقل البحري تستوفي الاشتراطات الصحية ذات العلاقة.
3- غير مسموح استيراد اللحوم الطازجة المبردة عبر البحر ويكون التطبيق من تاريخ **10 أكتوبر 2023**

TYPE OF TRANSPORTATION
from Pakistan to UAE
FOR fresh, chilled meat
-ONLY by air

TYPE OF TRANSPORTATION
from Pakistan to UAE
for fresh, chilled meat by sea, only allowed for (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed – meat), and their shelf life (according to UAE technical regulation UAE.S 150-1) range from 60 to 120

6. K&N Food Co مسلح ومصنوع- لاہور	لحوم الدجاج المجمدة
7. Big Bird Foods. Pvt. L. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة -	
8. Hilal Meat Processing 028-AQD-HMP اسلام آباد -	لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة
9. Al Shaheer Corporation (Private) Limited کراتشي - <i>Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP – meat)</i>	لحوم الأغنام والأبقار والجمال المبردة والمجمدة
10. Fauji Meat Limited لحوم أبقار واغنام مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد ببرد عبأ في جو معدل والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ل	لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة
11. Hamza Meat and Poultry- لاہور-	لحوم الدجاج ومنتجاتها المبردة والمجمدة
12. Al-Raheem Farming Meat Processing and Training Co (Pvt) Ltd کراتشي - MAP لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد عبأ في جو معدل	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد عبأ في جو معدل
13. Tazij Meats & Food لاہور- Registration No. 14-AQD-TMF لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ومبرد معبأ بالتفريغ الهوائي وعبأ في الجو المعدل	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ومبرد معبأ بالتفريغ الهوائي وعبأ في الجو المعدل
14. Abedin International Pvt. Ltd. - لاہور – MAP لحوم الأبقار والجاموس والأغنام والجمال المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد عبأ في جو معدل والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	لحوم الأبقار والجاموس والأغنام والجمال المبردة والمجمدة
15. M/s. KAT CO - لاہور -	لحوم الأبقار والجاموس والأغنام المبردة
16. Asia Livestock and Meat Company لاہور -	لحوم الأبقار والأغنام المبردة والاحشاء المبردة والمجمدة



<p>days from the date of .slaughtering FROM 10 OCTOBER - 2023, not allowed to import from Pakistan to UAE, fresh chilled meat by sea.</p>		
	<p>17. Pakistan food products 004- AQD – PFP لحوم الابقار والجاموس والاغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معباً تحت التفريغ الهوائي ومبرد معباً في جو معدل MAP</p>	
	<p>18. Meat World pvt. Limited 031-AQD-MW لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معباً تحت التفريغ الهوائي ومبرد معباً في جو معدل MAP</p>	
	<p>19. HAMZA HALAL FOOD 10-AQD-HHF لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة</p>	
	<p>20. Ejaz Qadeer and Sons No 020-AQD-EQS لحوم الابقار والجاموس والجمال والأغنام المبردة</p>	
	<p>21. Nawal Enterprises and Slaughterhouses لحوم حمراء ابقار مبرد ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي ومبرد معباً في جو معدل MAP</p>	
	<p>22. AL Rehman Meat Processors pvt Ltd لحوم حمراء ابقار وجمال واغنام وماعز واحشاء حمراء وبيضاء مبرد ومجمد ومبرد معباً تحت التفريغ الهوائي</p>	
<p>يُحظر استيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة والحليب الغير معامل حرارياً. Ban on the import of non- heat-treated red meat,</p>		<p>لبنان Lebanon</p>



poultry meat, table eggs,
and milk.

يسمح استيراد اللحوم الحمراء
والحليب المعامل حرارياً وفقاً
لنمذج الشهادات الصحية.

It is permitted to import
heat treated table eggs and
milk in accordance with
the health certificate.

لا يوجد مسالخ معتمدة

All the slaughterhouses are not approved

Notes

ملاحظات

المسالخ في الدول التي لم يرد ذكرها في القائمة تتطلب اعتماد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة من خلال الرابط

<https://www.moccae.gov.ae/en/services/registration-accreditation/newislamicabattoire.aspx>

1

Slaughterhouses in countries that are not mentioned in the list required to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE using the above link

يُحظر استيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن من الدول التي لم يتم ذكرها في هذه القائمة لعدم وجود مسالخ معتمدة

2

It is prohibited to import red meats and poultry meats from any country not covered by this list because there are no approved slaughterhouses



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتها حراً بما ينبع من معايير المعاملة الحرارية التي مصدرها حيوانات تم ذبحها في مسالخ معتمدة في البلد المصدر ولا يتشرط أن يكون المسلح معتمد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة، حيث أن أسماء المسالخ الواردة في القائمة هي المعتمدة لتصدير اللحوم المبردة والمجمدة وغير معاملة حرارياً

It's allowed to import heat treated red meats and poultry meats and their products from any country taking into consideration that the meat originates from animals or birds slaughtered in approved slaughterhouse in the country of origin without the need to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE, as slaughterhouses that are mentioned in this list are the ones approved to export fresh, chilled and frozen meats

*The heat treatment according to the product source as following:

- Processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 of the WOAH Terrestrial Code.
- Processed to ensure the inactivation of FMDV in accordance with Article 8.8.34. of the WOAH Terrestrial Code

* المعاملة حرارياً حسب مصدر المنتج تكون وفق التالي:

- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقاً للأحكام الواردة في Article 10.4.24 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.
- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.

3

لحوم الأغنام تشمل لحوم الخروف والماعز

4

Sheep meats include goat and lamb meats



Important Notice

تنويه

1. بعد انتهاء فترة اعتماد المسلح دون التقدم بطلب تجديد من المتعامل يتم تعليق اعتماد المسلح ومنحه فترة (6) أشهر لتجديد الاعتماد وعدم المساح للمسالخ المتعلقة بتوريد اللحوم إلى الدولة خلال فترة التعليق، باستثناء الشحنات التي تصل إلى الدولة وصدرت من المسلح خلال فترة سريان الاعتماد
 2. في حال انقضاء فترة 6 أشهر بعد انتهاء الاعتماد دون تقديم طلب لتجديد الاعتماد يتم إلغاء اعتماد المسلح ويتعين على المسلح تقديم طلب اعتماد جديد بعد الإلغاء
1. If the approval date of the slaughterhouse has been expired, without submitting a renewal request from the slaughterhouse, the slaughterhouse approval will be suspended and given a period of (6) months to renew the approval, as the slaughterhouse is not allowed to export meat to UAE during the suspension period, with the exception of shipments that were shipped from the slaughterhouse during the validity of the approval period
 2. As period of (6) months after the expiry of the approval has passed without submitting an application to renew, the approval of the slaughterhouse will be canceled and the slaughterhouse must submit a new accreditation application after the cancellation



ANNEX 1 update on 27-12-2023

		Logo	
Health Certificate for Export of Meat and Meat's Products to the United Arab Emirates		الشهادة الصحية لتصدير اللحوم ومنتجاتها إلى دولة الإمارات العربية المتحدة	
1.	Consignor (Exporter) Name Address	المرسل (المصدر) الاسم العنوان	الرقم المرجعي للشهادة الصحية مكان الإصدار Date of Issue
4.	Consignee (importer) Name Address	المرسل إليه (المستورد) الاسم العنوان	الجهة الرقابية المختصة Authority العنوان
5.	Country of origin	بلد المنشأ	ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)
6.	Country of Destination	بلد الوصول	ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)
7.	Producer/Slaughterhouse Est. Name Address	الشركة الصانعة/المسلخ الاسم العنوان	Packing Est. (if applicable) Name Address
8.			الشركة المعبأة (إن وجد) الاسم العنوان
9.	Border of Entry/Country of Destination	بلد الوصول / منفذ الدخول	Border of Loading/Country of Dispatch
10.			بلد المغادرة/موقع التحميل Dispatch
11.	Means of transport/conveyance By Air	وسيلة النقل <input type="checkbox"/> جوي	Conveyance Identification No. الرقم التعريفي/هوية وسيلة النقل



By Sea <input type="checkbox"/>	جري	13. Temperature of Food product		درجة حرارة حفظ المادة الغذائية					
By Road <input type="checkbox"/>	برى	Ambient <input type="checkbox"/>	درجة حرارة الغرفة						
		Chilled <input type="checkbox"/>	مبرد						
		Frozen <input type="checkbox"/>	مجمد						
14. Commodities Certified for:		تم ترخيص البضائع لاستخدامها في:							
<input type="checkbox"/> أخرى	<input type="checkbox"/> After Further Process	<input type="checkbox"/> بعد معالجة إضافية					<input type="checkbox"/> Human Consumption Directly	الاستهلاك الآدمي مباشرة	
		Other							
توصيف وتصنيف الأغذية									
15. Identification of the Food Products									
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment Type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight	
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيلة/الدفعة	الوزن الكلي	
16. Health Attestations					الافتادات الصحية				
16.1 General Attestations					إفادات صحية عامة				
<ul style="list-style-type: none"> — The meat and/or meat products are safe and fit for human consumption — Animals/poultry have been slaughtered in a slaughterhouse approved and under the supervision of the competent authority of the exporting country, and is approved by the GCC authorities — The meat and/or meat product from animals / poultry that have been subjected to ante-mortem and post- mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin & with favourable results and have shown no sign of any of infectious diseases (as per WOAH guidelines) — The meat and/or meat product was handled at an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority and implements an 					<ul style="list-style-type: none"> — أن اللحوم وأو منتجاتها سلية (آمنة) وصالحة للاستهلاك الآدمي — تم ذبح الحيوانات / الطيور في مسلخ مرخص ومعتمد من قبل الجهات المختصة في بلد المنشأ وموافق عليه من قبل دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية ويعمل تحت إشراف الجهة الرقابية المختصة بالدولة المصدرة — أن اللحوم وأو منتجاتها من حيوانات / طيور خضعت للفحص قبل الذبح وبعد من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وكانت تنتائج موافقة ولم تظهر عليه أعراض للأمراض المعدية وفقاً لمعايير المنظمة العالمية للصحة الحيوانية — تم إجراء عمليات تداول اللحوم وأو منتجاتها في منشأ خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة، وتطبيق نظام إدارة سلامة الغذاء معترف به دولياً ، وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ 				



Internationally recognized food safety management system, and they are certified by nationally accredited certification bodies	
– Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary medicines (including growth promoters) and agriculture chemicals in live animals/ poultry, and any residues in meat and/or meat product comply with GCC requirements	– تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الحيوانات الحية / الطيور، وإن أي متبقيات في اللحوم وأو منتجاتها متوافقة مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
– The meat and/or meat product originates from animals / poultry that have not been slaughtered for the purpose of disease eradication or disease control	– أن مصدر اللحوم وأو منتجاتها من حيوانات / طيور لم يتم ذبحها بقصد القضاء على الأمراض أو التحكم فيها
– The meat is derived from animals not been fed on meat and bone meal and greaves from ruminant origin – attestation for ruminant meat only	– اللحوم ناتجة من حيوانات لم تتغذى على اعلاف تتضمن مساحيق اللحم والعظم وأية مخلفات بروتينية من اصل ممجرات – افادة خاصة بلحوم المجترات فقط
– The meat and/or meat product originates from animals / poultry not been fed on wastes, dirt feeds in line with relevant GCC requirements	– أن مصدر اللحوم وأو منتجاتها من حيوانات / طيور لم تتغذى على الفاوزرات أو المخلفات وبما يتوافق مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
Additional Health Attestations (Declarations) 16.2 (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)	إفادات صحية إضافية خاصة 1.2.16 (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)
16.2.1 <input type="checkbox"/> Un Heat treated Poultry meat: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)	<input type="checkbox"/> لحوم الدواجن الغير معاملة حرارياً: (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)



<p>16.2.1.1</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a Country free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a zone within a 10-kilometer radius free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</p>	<p>1.1.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وبعاتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلح/منشأة تعبآة) في دولة لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف.</p> <p>* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وبعاتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلح/منشأة تعبآة) في منطقة نصف قطرها 10 كيلومتر لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف.</p>
<p>16.2.1.2</p> <p><input type="checkbox"/> The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free country⁽¹⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;</p> <p>⁽¹⁾ a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of of Terrestrial Animal Health Code of WOAH</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free zone within a 10– kilometers radius⁽²⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;</p> <p>⁽²⁾ a zone within a 10-kilometer radius considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior</p>	<p>2.1.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وبعاتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/ مسلح/منشأة تعبآة) في دولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽¹⁾ منذ القص أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير</p> <p>(1) تعتبر الدولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف، وفقاً لأحكام سستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3</p> <p>* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وبعاتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/ مسلح/منشأة تعبآة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽²⁾ منذ القص أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير</p> <p>(2) تعتبر المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف، وفقاً لأحكام سستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3</p>



to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced	
16.2.1.3 <ul style="list-style-type: none"> - Poultry meats and its products are tested and found free from (<i>Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis</i>) 	3.1.2.16 <ul style="list-style-type: none"> - أن لحوم الدواجن قد تم فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (<i>Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis</i>)
16.2.2 <input type="checkbox"/> Un Heat treated Cattel, Buffalo, Sheep and Goat meat: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)	2.2.16 <input type="checkbox"/> لحوم الأبقار والجاموس والأغنام والماعز الغير معاملة حراريا: (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)
16.2.2.1 <input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a country or zone free from Foot and Mouth Disease recognized by WOAH. Or* <input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth Disease (FMD) during the last (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to the official reports published by WOAH. Or* <input type="checkbox"/> 1. The Consignment of meat was coming from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) were kept for the past 30 days prior to slaughtering in an establishment (Farm or quarantine unit) under the official veterinary supervisions and inspections, and that FMD has not occurred within a 10-kilometer radius of the establishment during that period.	1.2.2.16 <input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) من دولة أو منطقة خالية رسمية من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية. * <input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية (FMD) خلال فترة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير الرسمية المنشرة لدى المنظمة العالمية للصحة الحيوانية * <input type="checkbox"/> 1. أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) مكثت لمدة ثلاثة أيام قبل الذبح في منشأة (منشأة عزل أو محجر) خاضعة للإشراف والتقييم البيطري الرسمي ولم يسجل مرض الحمى القلاعية ضمن منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات من المنشأة خلال تلك الفترة.



<p>2. The Animals (Cattle, Buffalo, sheep and goat) , source of the meat, have been transported, in a vehicle which was cleansed and disinfected before animals were loaded, directly from the establishment of origin or quarantine station to the approved slaughterhouse/abattoir without coming into contact with other animals which do not fulfil the required conditions for export.</p> <p>3. In case that the meat comes from cattle and water buffalos' carcasses:</p> <ul style="list-style-type: none"> a. from which feet, head and viscera has been excluded. b. deboned & the major lymphatic nodes have been removed. <p>4. The Animals (Cattle, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which showed no clinical sign of FMD within 24 hours before slaughter; have been slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected to ante-mortem and post- mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin.</p> <p>5. have been submitted to maturation at a temperature greater than +2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of both the longissimus dorsi muscle.</p> <p>6. The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat products with any potential source of FMDV.</p>	<p>2. تم نقل الحيوانات (الأبقار / الجاموس / الأغنام / الماعز) مباشرة من المنشأة إلى المسلح دون مخالطة حيوانات أخرى غير مستوفية لشروط التصدير في سيارة تم تنظيفها وتطهيرها قبل تحميل الحيوانات</p> <p>3. في حال الابقار والجاموس أن النبات مصدر اللحوم:</p> <ul style="list-style-type: none"> أ. تم إزالة الرأس والاشاء الداخلية والأطراف منها ب. تم إزالة العظام والغدد المف躬ية منها <p>4. أن الحيوانات مصدر اللحوم (الابقار/الجاموس/الأغنام/الماعز) لم يظهر عليها اعراض لمرض الحمى القلاعية خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في مسلح معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ</p> <p>5. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة بعد الذبح وأن درجة الأنف الهيدروجيني لللحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف العضلة الظهرية الطويلة.</p> <p>6. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة اللحوم لأى مصدر محتمل لفيروس مرض الحمى القلاعية</p>
<p>16.2.2.2</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals originated from a country free from Rift Valley Fever (RVF) during at least the past 10 years prior to export.</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals from a zone within a 10-kilometer radius from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.</p> <p>Or*</p>	<p>2.2.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتندع خلال العشر سنوات الماضية السابقة للتصدير</p> <p>* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتندع (RVF) خلال العشر سنوات السابقة للتصدير</p> <p>* أو</p>



<p><input type="checkbox"/> 1. The Animals (Cattle, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which showed no clinical sign of RVF within 24 hours before slaughter; have been slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected to ante-mortem and post- mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin.</p> <p>2. have been submitted to maturation at a temperature greater than +2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of both the longissimus dorsi muscle.</p> <p>3. The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat products with any potential source of RVF.</p>	<p>1. أن الحيوانات مصدر اللحوم (البقر/ البуйارى/ الجاموس/ الأغنام/ الماعز) لم يظهر عليها اعراض لمرض حمى الوادي المتتصعد خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في مسلخ معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ</p> <p>2. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة بعد الذبح وأن درجة الأبن الهيدروجيني للحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف العضلة الظهرية الطويلة.</p> <p>3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية الازمة لمنع مخالطة اللحوم لأي مصدر محتمل لفيروس حمى الوادي المتتصعد</p>
<p>16.2.2.3</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals originated from a country or zone free from Peste des petits ruminants PPR recognized by WOAH.</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals which showed no clinical sign of Peste des petits ruminants PPR within 24 hours before slaughter;</p>	<p>3.2.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة أو منطقة خالية من مرض (PPR) باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية</p> <p>أو*</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR) خلال الـ 24 ساعة قبل الذبح.</p>
<p>16.2.2.4</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Were not vaccinated against anthrax using live vaccine during the last 14 days prior to slaughter or longer according to the manufacturer's instructions; and - Come from establishments that are not placed under movement restrictions for the control of anthrax and where there has been no case of anthrax during the 20 days prior to slaughter. 	<p>4.2.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات مصدر اللحوم:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. لم يتم اعطاؤها لقاح الحمى الفحمية الحي خلال مدة لا تقل عن 14 يوم السابقة للذبح أو أكثر من ذلك وفقاً لتعليمات الشركة المصنعة و من منشآت لا تخضع لأية قود للحركة بهدف السيطرة على مرض الحمى الفحمية ولم يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال فترة 20 يوم السابقة للذبح.
<p>16.2.2.5</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from animals from the country free from infection with <i>Brucella</i>.</p>	<p>5.2.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد من دولة لم يسجل بها مرض البروسيلا.</p>



<p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from animals:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. from an establishment free from infection with <i>Brucella</i> according to Article 8.4.10. & Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of WOAH. <p>And</p> <ol style="list-style-type: none"> 2. Come from establishments that are not placed under movement restrictions for the control of <i>Brucella</i> 	<p>* أو أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد:</p> <p>1. من منشآت لم يسجل بها مرض البروسيلا وفقا لاحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية Article 8.4.10. أو Article 8.4.11. و</p> <p>2. من منشآت لا تخضع لأية قيود للحركة بهدف السيطرة على مرض البروسيلا</p>
16.2.3	3.2.16
<p><input type="checkbox"/> heat treated and un-heat treated Beef: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)</p> <p>For Bovine Spongiform Encephalopathy BSE the product(s) described above derived from Cattle originated from Country recognized as having: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)</p> <p><input type="checkbox"/> a negligible BSE risk and complies with Article 11.4.10 of the WOAH Terrestrial Code</p> <p><input type="checkbox"/> a controlled BSE risk and complies with Article 11.4.11 of the WOAH Terrestrial Code</p> <p><input type="checkbox"/> an undetermined BSE risk and complies with Article 11.4.12 of the WOAH Terrestrial Code</p>	<p>فيما يخص مرض التهاب الدماغ الإسفنجي البقرى (جتون البقر) فإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة مصدرها أبقار حية واردة من دولة تستوفي الأحكام الواردة في: (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)</p> <p><input type="checkbox"/> Article 11.4.10 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة ضئيلة</p> <p><input type="checkbox"/> Article 11.4.11 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة تحت السيطرة</p> <p><input type="checkbox"/> Article 11.4.12 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة غير محددة</p>
16.2.4	4.2.16
<p><input type="checkbox"/> Rabbits: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)</p> <p><input type="checkbox"/> The meat /meat product derived from animals originated from a country free from Rabbit Haemorrhagic disease (RHD) according to WOAH guidelines</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The meat comes from animals were kept in an establishment where no case of RHD was reported during the 60 days prior to transport to the approved slaughterhouse & not under veterinary restriction for any disease to which the Rabbit is susceptible.</p>	<p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة خالية من مرض التسمم الدموي النزفي الفيروسي (RHD) وفقا لمعايير المنظمة العالمية للصحة الحيوانية</p> <p>* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم مكت لمنطقة سفنون يوما قبل الذبح في منشأة خاضعة للإشراف والتقييم البيطري الرسمي ولم يسجل بها مرض التسمم الدموي النزفي الفيروسي (RHD) خلال تلك الفترة ولا تخضع لقيود بيطرية لأية مرض تكون الأرانب عرضة للإصابة به.</p>



<p>16.2.5</p> <p><input type="checkbox"/> Heat treated beef, sheep and goat meat products: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)</p> <p>The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the meat products with any potential source of FMDV & RVFV. the product(s) described in this certificate have been processed to ensure the inactivation of FMDV in accordance with Article 8.8.34 . of the WOAH Terrestrial Code AND treated using these methods according to its type: (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as the products in the commodity(s))</p> <p><input type="checkbox"/> Canned Red Meat: It was subjected to a temperature of not less than 70°C for at least 30 minutes</p> <p><input type="checkbox"/> Cooked Meat: bones and fats were removed and the product was subjected to a temperature of not less than 70°C for at least 30 minutes</p> <p><input type="checkbox"/> Dried and Salted-cured Meat: bones were removed and the product was salted with common salt (sodium chloride) and completely dried</p>	<p>5.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> منتجات لحوم الابقار والاغنام والماعز المعالجة حرارياً : (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)</p> <p>تم اتخاذ جميع الاجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة الحرارية لمنع مخالطة المنتجات اللحوم مع أي مصدر محتمل لفيروس الحمى القلاعية وحمى الوادي المتتصد ، وأن المنتجات المذكورة بهذه الشهادة تم معاملتها بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية وقد تم معاملاتها بالطرق التالية وفقاً لنوعها: (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب المنتجات الواردة ضمن الإرشاد)</p> <p><input type="checkbox"/> اللحوم الحمراء المعلبة: تم تعريضها لدرجة حرارة لا تقل عن 70 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 30 دقيقة</p> <p><input type="checkbox"/> اللحوم المطبوخة: تم نزع العظم والدهن منها، كما تم تعريضها لدرجة حرارة 70 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 30 دقيقة</p> <p><input type="checkbox"/> اللحوم المجففة والمملحة: تم نزع العظم وتمليحها بملح الطعام (كلوريد الصوديوم)، وتجفيفها كلياً</p>
<p>16.2.6</p> <p><input type="checkbox"/> Heat treated Poultry meat products:</p> <p>The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV& the product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 and the destruction of NDV in accordance with Article 10.9.21 of the WOAH Terrestrial Code.</p>	<p>6.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> منتجات لحوم الدواجن المعالجة حرارياً:</p> <p>تم اتخاذ جميع الاجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة الإرشاد مع أي مصدر محتمل لفيروس انفلونزا الطيور وفيروس النبويوكاسل وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها إثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس انفلونزا الطيور وفقاً للأحكام الواردة في Article 10.4.24 و القضاء على فيروس النبويوكاسل وفقاً للأحكام الواردة في Article 10.9.21 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.</p>

UNITED ARAB EMIRATES
MINISTRY OF CLIMATE CHANGE
& ENVIRONMENT



الإمارات العربية المتحدة
وزارة التغير المناخي
والبيئة

Authorized Officer Name & Position

اسم ووظيفة الشخص المختص

Name of the Responsible Department

اسم الإدارة التي يتبع لها

Official Stamp

الختم الرسمي

Date

التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير



		Logo						
Health Certificate for Export of Milk and Its Products to the United Arab Emirates		الشهادة الصحية لتصدير الحليب ومنتجاته إلى دولة الإمارات العربية المتحدة						
1.	Consignor (Exporter) Name Address	2.	Certificate Reference No. Place of Issue Date of Issue	الرقم المرجعي للشهادة الصحية مكان الإصدار تاريخ الإصدار				
4.	Consignee (importer) Name Address	3.	Competent/Certifying Authority Address	الجهة الرقابية المختصة العنوان				
		5.	Country of origin بلد المنشأ	ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)	رمز الأيزو (optional) رمز الأيزو (اختياري)			
		6.	Country of Destination بلد الوصول	ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)	رمز الأيزو (optional) رمز الأيزو (اختياري)			
7.	Producer. Name Address	8.	Packing Est. (if applicable) Name Address	الشركة المعبأة (إن وجد) الاسم العنوان				
9.	Border of Entry/Country of Destination بلد الوصول/منفذ الدخول	10.	Border of Loading/Country of Dispatch	بلد المغادرة/موقع التحميل				
11.	Means of transport/conveyance By Air By Sea By Road	12.	Conveyance Identification No.	الرقم التعريفي/هوية وسيلة النقل				
	وسيلة النقل <input type="checkbox"/> جوي <input type="checkbox"/> بحري <input type="checkbox"/> بري	13.	Temperature of Food product Ambient Chilled Frozen	درجة حرارة حفظ المادة الغذائية درجة حرارة الغرفة مبرد جمد				
14.	Commodities Certified for: <input type="checkbox"/> Other أخرى <input type="checkbox"/> After Further Process بعد معالجة إضافية				تم ترخيص البضائع لاستخدامها في: <input type="checkbox"/> Human Consumption Directly للاستهلاك الآدمي مباشره			
15.	Identification of the Food Products					توضيف وتصنيف الأغذية		
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment Type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمالية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيلة/الدفعة	الوزن الكلي



16.	Health Attestations	الإفادات الصحية
16.1	General Health Attestations	إفادات صحية عامة
	<ul style="list-style-type: none"> — The milk/milk products are safe and fit for human consumption — The milk /milk products have been derived from healthy animals that are subject to the official veterinary service inspections in the country of origin — The milk/milk products were handled in an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority and implements a food safety management system based on HACCP principles or an equivalent system. And they are certified by nationally accredited certification bodies — Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary medicines (including growth promoters) and agriculture chemicals in live animals and any residues in milk or milk products comply with GCC requirements 	<ul style="list-style-type: none"> — إن الحليب و/أو منتجاته سليم (آمن) وصالح للاستهلاك الآدمي — إن مصدر الحليب و/أو منتجاته حيوانات سليمة وخاضعة للفحص البيطري من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ — تم إجراء عمليات تداول الحليب و/أو منتجاته في منشأة خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء استناداً إلى مبادئ نظام الهاسب أو ما يماثله. وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ — تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الحيوانات الحية، وإن أيام متبقيات في الحليب و/أو منتجاته متوقعة مع المتطلبات الخليجية
16.2	Additional Health Attestations (Declarations) (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)	إفادات صحية إضافية خاصة، (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)
	<p>16.2.1</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a country or zone free from Foot and Mouth Disease recognized by WOAH</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Foot and Mouth Disease during the last 3 months prior to export, where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to the official reports published by WOAH</p> <p>Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</p>	<p>1.2.16</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة أو منطقة خالية رسمياً من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية</p> <p>أو *</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير الرسمية المنشورة لدى المنظمة العالمية للصحة الحيوانية</p> <p>أو *</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.</p>
	16.2.2	2.2.16



<p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.</p> <p style="text-align: center;">Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.</p>	<p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتتصد ع خلال فترة لا تقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير،</p> <p style="text-align: center;">أو *</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتتصد ع خلال فترة لا تقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير</p>
16.2.3	3.2.16
<p>The milk and unheated milk products come from sheep and goats which have been kept in a PPR free country or a zone within a 10-kilometer radius during the last 21 days prior to milking.</p> <p style="text-align: center;">Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk originates from herds or flocks of sheep and goats which were not be subjected to any restrictions due to PPR at the time of milk collection.</p>	<p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكث في دولة/منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب.</p> <p style="text-align: center;">أو *</p> <p><input type="checkbox"/> أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب</p>
16.2.4	4.2.16
<p>The milk and unheated milk products come from animals showing no clinical sign of anthrax at the time of milking, and the milk originates from herds or flocks that have no case of anthrax during the last 20 days prior to processing.</p>	<p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات لم تظهر عليها أعراض الإصابة بالحمى الفحمية وقت الحليب وأن الحليب ومشتقاته من قطuan لم يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال 20 يوم السابقة للتصنيع.</p>
16.2.5	5.2.16
<p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from a country free from infection with <i>Brucella</i> during the last 21 days prior to milking.</p> <p style="text-align: center;">Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from infection with <i>Brucella</i> according to Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of WOAH</p> <p style="text-align: center;">Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals which have been tested in accredited official laboratory for <i>Brucella</i> with negative result or the milk have been tested for <i>Brucella</i> using ring test with negative result</p>	<p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة خالية من مرض (البروسيللا) خلال فترة لا تقل عن 21 يوم السابقة للحلب،</p> <p style="text-align: center;">أو *</p> <p><input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة خالية من مرض (البروسيللا) وفقا لأحكام دستور المنظمة العالمية لصحة الحيوانية الواردة في Article 8.4.11 .</p> <p style="text-align: center;">أو *</p> <p><input type="checkbox"/> تم اختبار الحيوانات المنتجة للحليب في مختبر حكومي معتمد عن مرض البروسيللا وبنتائج سلبية، أو تم اختبار الحليب عن مرض البروسيللا وبنتائج سلبية ring test</p>
16.2.6	6.2.16



<input type="checkbox"/> The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from infection with <i>M. tuberculosis</i> complex during the last 12 months prior to milking according to Article 8.12.6.	<input type="checkbox"/> أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة لم يسجل بها مرض السل خلال 12 شهر السابقة للحليب وفقا للأحكام الواردة في Article. 8.12.6
OR	أو
<input type="checkbox"/> 16.2.7 The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.36 & Article 8.16.10. of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)	<input type="checkbox"/> 7.2.16 أن الحليب ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب؛ 8.2.16 أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملته بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى الفحمية والحمى القلاعية وحمى الوادي المتتصعد وPPRV وفقا للأحكام الواردة في Article 8.1.7 وArticle 8.8.35 وArticle 8.8.36 و Article 8.16.10. من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي: (يتم ذكرها)
16.2.9 The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis	9.2.16 تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV و PPBV و Anthrax و RVF و PPRV و البروسيللا والسل
Authorized Officer Name & Position Name of the Responsible Department Official Stamp Date	اسم ووظيفة الشخص المختص اسم الإدارة التي يتبع لها الختم الرسمي التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تتطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير



		Logo						
Health Certificate for Export of Table Egg and its Products to the United Arab Emirates								
1. Consignor (Exporter) Name Address		2. Certificate Reference No. Place of Issue Date of Issue						
4. Consignee (importer) Name Address		3. Competent/Certifying Authority Address						
7. Producer. Name Address		8. Packing Est. (if applicable) Name Address						
9. Border of Entry/Country of Destination		10. Border of Loading/Country of Dispatch						
11. Means of transport/conveyance By Air <input type="checkbox"/> جوي By Sea <input type="checkbox"/> بحري By Road <input type="checkbox"/> بري		12. Conveyance Identification No. 13. Temperature of Food product Ambient <input type="checkbox"/> Chilled <input type="checkbox"/> Frozen <input type="checkbox"/>						
14. Commodities Certified for: <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> After Further Process <input type="checkbox"/> Human Consumption Directly بعد معالجة إضافية الاستهلاك الآدمي مباشر								
15. Identification of the Food Products توصيف وتصنيف الأغذية								
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التسجيل/الدفعة	الوزن الكلي



16.	Health Attestations	16. الإفادات الصحية
16.1	General Health Attestations	1.16 إفادات صحية عامة
16.1.1.	The eggs/ egg products are safe and fit for human consumption	1.1.16 إن البيض وأو منتجاته سليم (آمن) وصالح للاستهلاك الآدمي
16.1.2.	The eggs/egg products were handled at an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority in the country of origin and implements a food safety management system based on HACCP principles or an equivalent system, and they are certified by nationally accredited certification bodies	2.1.16 تم إجراء عمليات تداول البيض وأو منتجاته في منشأة خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ، وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء استناداً إلى مبادئ نظام الهاسب أو ما يماثله. وحصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ
16.1.3	Good veterinary practice has been applied in the use of veterinary drugs (including growth promoters) and agriculture chemicals in poultry, and any residues in egg/egg products comply with GCC requirements	3.1.16 تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (ما فيها محفزات النمو) والكماءيات الزراعية في الدواجن، وإن أية متبقيات في البيض وأو منتجاته متوافقة مع المتطلبات الخليجية
16.2	Additional Health Attestations (Declarations) (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable)	2.16 إفادات صحية إضافية خاصة، (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)
	16.2.1 (<input checked="" type="checkbox"/> Mark as applicable) <input type="checkbox"/> Unheat-treated table eggs and its products	1.2.16 <input type="checkbox"/> بيض المائدة الغير معامل حرارياً (<input checked="" type="checkbox"/> تحدد حسب مقتضى الحال)
	16.2.1.1	1.1.2.16
	<p><input type="checkbox"/> The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/ packaging facility) in a Country free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance on AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</p> <p style="text-align: center;">Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/ packaging facility) in a zone within a 10-kilometer radius free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) days prior to export where stamping out policy 28for a minimum period of (</p>	<p><input type="checkbox"/> أن البيض المائدة وأو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبئتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في دولة لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الالتفاف والتخصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الالتفاف.</p> <p style="text-align: right;">* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن البيض المائدة وأو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبئتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في منطقة صرف قطرها 10 كم لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الالتفاف</p>



<p>and surveillance on AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</p>	<p>والنقصي عن مرض انفلونزا الطير، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الانلاف.</p>
<p>16.2.1.2 The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free country⁽¹⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;</p> <p>⁽¹⁾ a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of of Terrestrial Animal Health Code of WOAH Or*</p> <p><input type="checkbox"/> The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free zone within a 10– kilometers radius⁽²⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;</p> <p>⁽²⁾ a zone within a 10-kilometer radius considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced</p>	<p>2.1.2.16 <input type="checkbox"/> أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبئتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في دولة خالية من مرض التيوكايس (ND)⁽¹⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير</p> <p>(1) تغير الدولة خالية من مرض التيوكايس (ND)، في حال لم يسجل بها بور لمرض التيوكايس (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الانلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الانلاف. وفقاً لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3.</p> <p>* أو</p> <p><input type="checkbox"/> أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبئتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض التيوكايس (ND)⁽²⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير</p> <p>(2) تغير المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض التيوكايس (ND)، في حال لم يسجل بها بور لمرض التيوكايس (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الانلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الانلاف. وفقاً لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3.</p>
<p>16.2.1.3 the eggs / egg products were transported in new or appropriately sanitized packaging materials and containers.</p>	<p>3.1.2.16 أن البيض و/أو منتجات البيض تم نقلها في عبوات جديدة أو معقمة بشكل جيد</p>
<p>4.1.2.17 The eggs/ egg products are tested and found free from (<i>Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis</i>)</p>	<p>4.1.2.16 أن البيض ومنتجاته قد فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (<i>Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis</i>)</p>
<p>16.2.2 <input type="checkbox"/> Health attestation for the importation of heat-treated table eggs and its products</p>	<p>2.2.16 <input type="checkbox"/> الإفادات الصحية لاستيراد بيض المائدة ومنتجاته المعاملة حرارياً :</p> <p>تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية الازمة لمنع مخالطة الارسالية مع أي مصدر محتمل لفيروس انفلونزا الطير وفيروس التيوكايس وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها إثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس انفلونزا الطير وفقاً للأحكام</p>



<p>The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with the any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV& product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.23 and the destruction of NDV in accordance with Article 10.9.20 of the WOAH Terrestrial Code</p>	<p>الواردة في 10.4.23 والقضاء على فيروس النيوكاسل وفقا للأحكام الواردة في 10.9.20 من سلسلة المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.</p>
Authorized Officer Name & Position	اسم ووظيفة الشخص المختص
Name of the Responsible Department	اسم الإدارة التي يتبع لها
Official Stamp	الختم الرسمي
Date	التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير

THE END